

KITCHEN 54



TUHOME[®]
CONCEPT | DESIGN

HECHO EN COLOMBIA

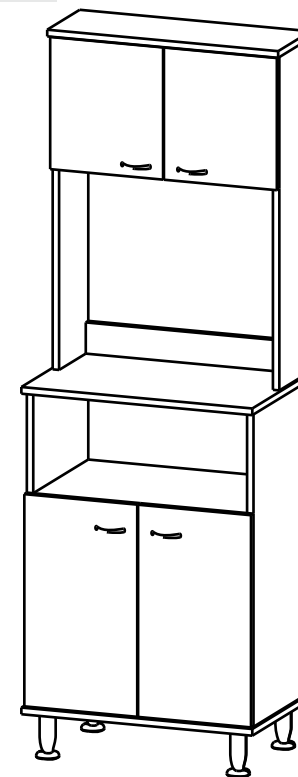
BY

Rtd
design

GARANTÍA: 3 MESES - DESDE LA FECHA DE SU COMPRA -

TUHOME[®]
CONCEPT | DESIGN

MANUAL DE ARMADO KITCHEN 54



ALTO: 160 CM / ANCHO: 54 CM / FONDO: 35 CM

REF. ALB1480 - ALW2194 - ALR2764

HECHO EN COLOMBIA

MUEBLE SIN SERVICIO DE ARMADO

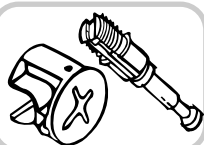
FORMATO HAGALO USTED MISMO

HERRAJES BÁSICOS PARA MUEBLES RTA

Siga las siguientes instrucciones:

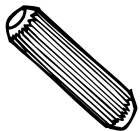
1. Abrir la caja del mueble y buscar la bolsa con los herrajes.
2. Abrir el paquete de herrajes y comprobar que el contenido de las piezas es correcto.
3. Separe los herrajes para facilitar su identificación durante el armado.
4. Arme el mueble en un lugar limpio y en una superficie plana.

A continuación verá una breve explicación de cada herraje y su función principal.



MINIFIX - PERNOS/MINIFIX CONNECTOR - DOWELS

Es un herraje de unión, la cabeza esférica del perno se ubica en el centro de la caja embutida en forma de copa desde cualquier ángulo y luego se sujeta firmemente. Este permite un arme y desarme repetidamente y una unión firme que no se afloja.



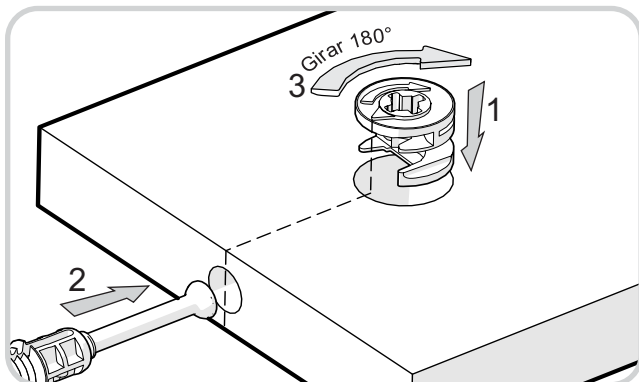
TARUGO/WOOD DOWEL PIN

Es un pedazo de madera corto y grueso, aprox. de 5cm a 10cm, que sirve para amarrar el mueble y darle resistencia. Tenga cuidado en aplicar una gota de pegamento en cada perforación de la cara en la que se pondrá el tarugo.

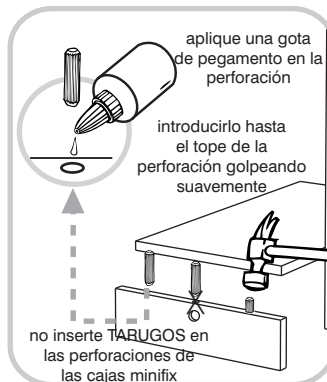
RECOMENDACIONES DE ARMADO

El buen funcionamiento del mueble depende de su correcto armado.

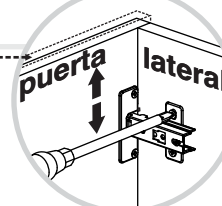
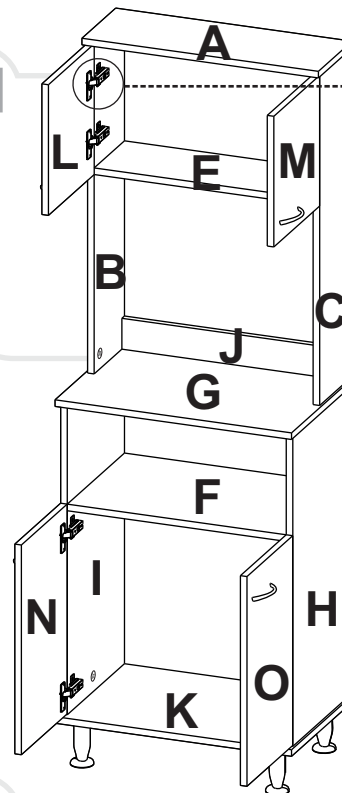
MINIFIX



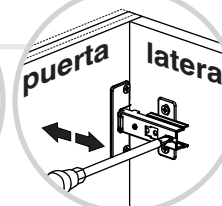
TARUGOS



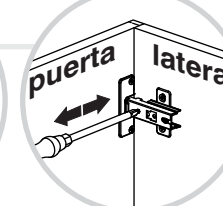
11



AJUSTE DE ALTURA

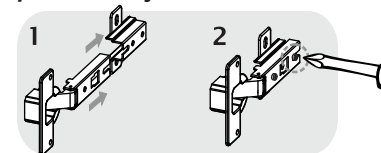


AJUSTE DE PROFUNDIDAD

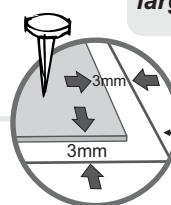


AJUSTE LATERAL

INSTALACIÓN DE BISAGRA piezas B-L y C-M / I-N Y H-O



Refuerce los fondos con un tramo largo de cinta ancha



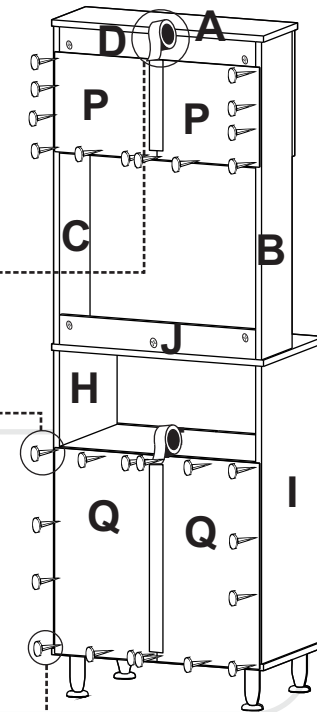
Al finalizar el ajuste de los minifix, proceda a poner las tapas minifix



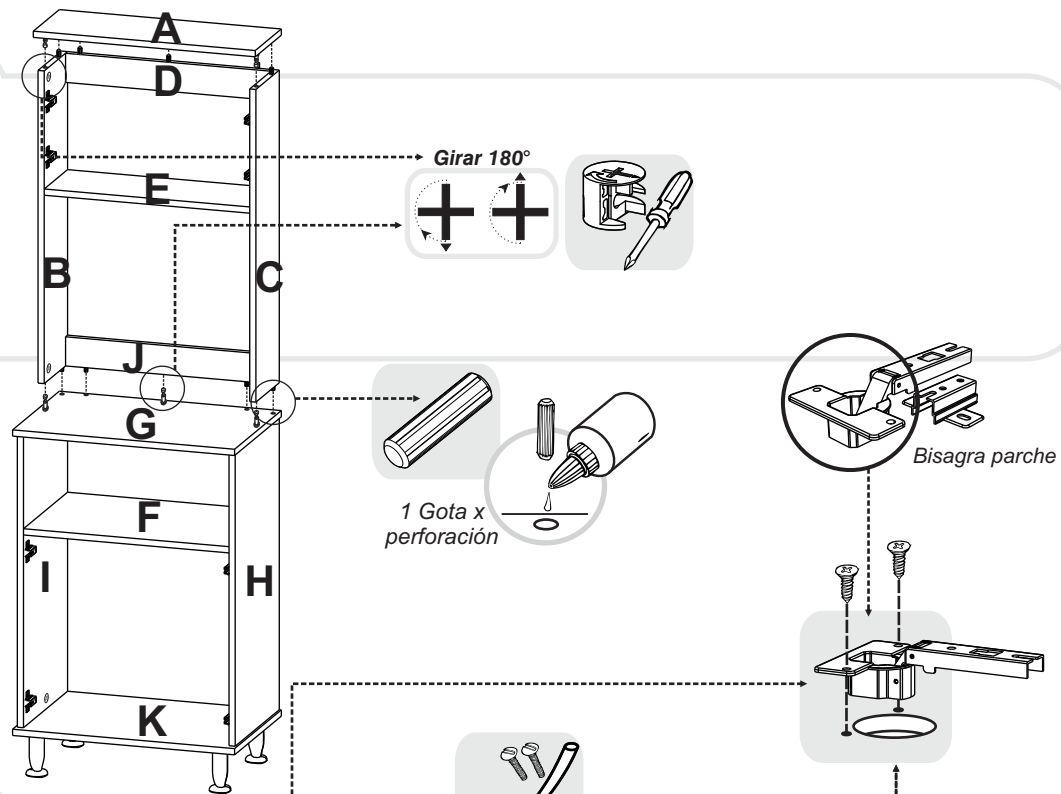
12



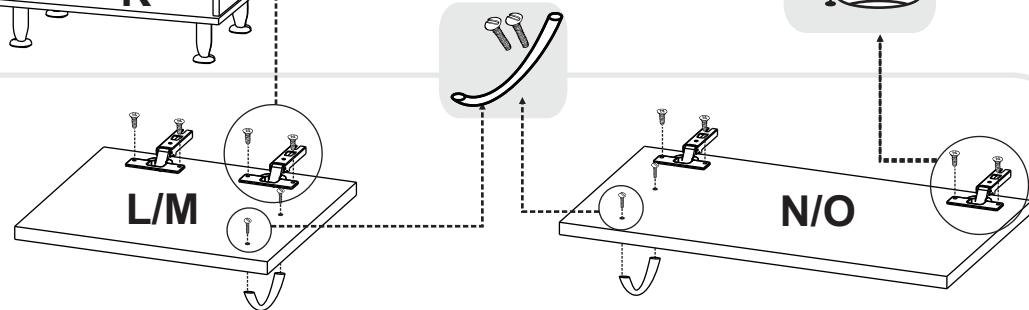
Al terminar de armar desprenda los adhesivos (en caso de que queden residuos de pegamento, limpie la superficie con alcohol)



9



10



HERRAJES PARA ARMADO

x1



PEGANTE/
GLUE

x27



TARUGO/
WOODEN PIN

x17



MINIFIX/
CAMS

x17



PERNO MINIFIX/
SPREADING BOLT

x17



TAPA MINIFIX/
DOWELS

x4



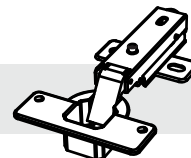
PATA ACERO
100mm/STEEL LEG

x28



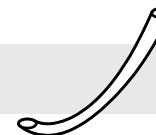
PUNTILLA/
PANEL PIN

x8



BISAGRA PARCHÉ
35mm/
FULL OVERLAY
HINGE

x4



MANIJA ZAMAK 64mm/
HANDLE

x8



TORNILLO MANIJA/
HANDLE SCREW

x48



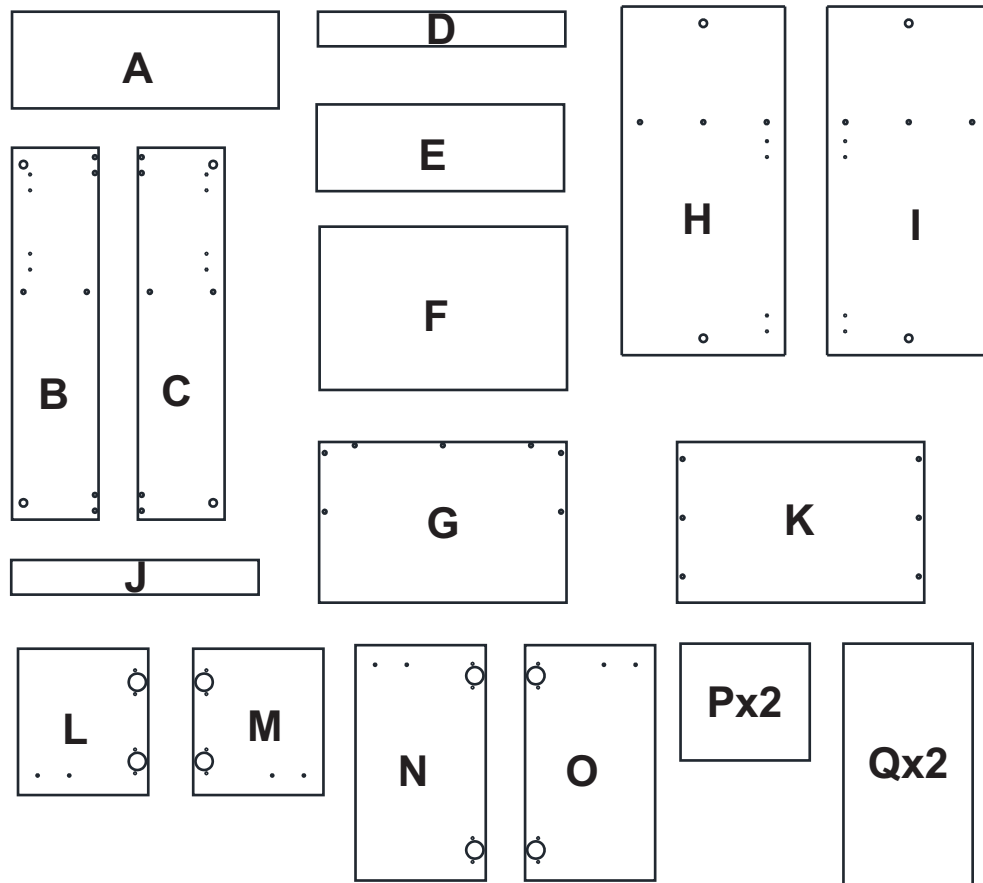
TORNILLO LÁMINA/
METAL SHEET SCREW



IMPORTANTE

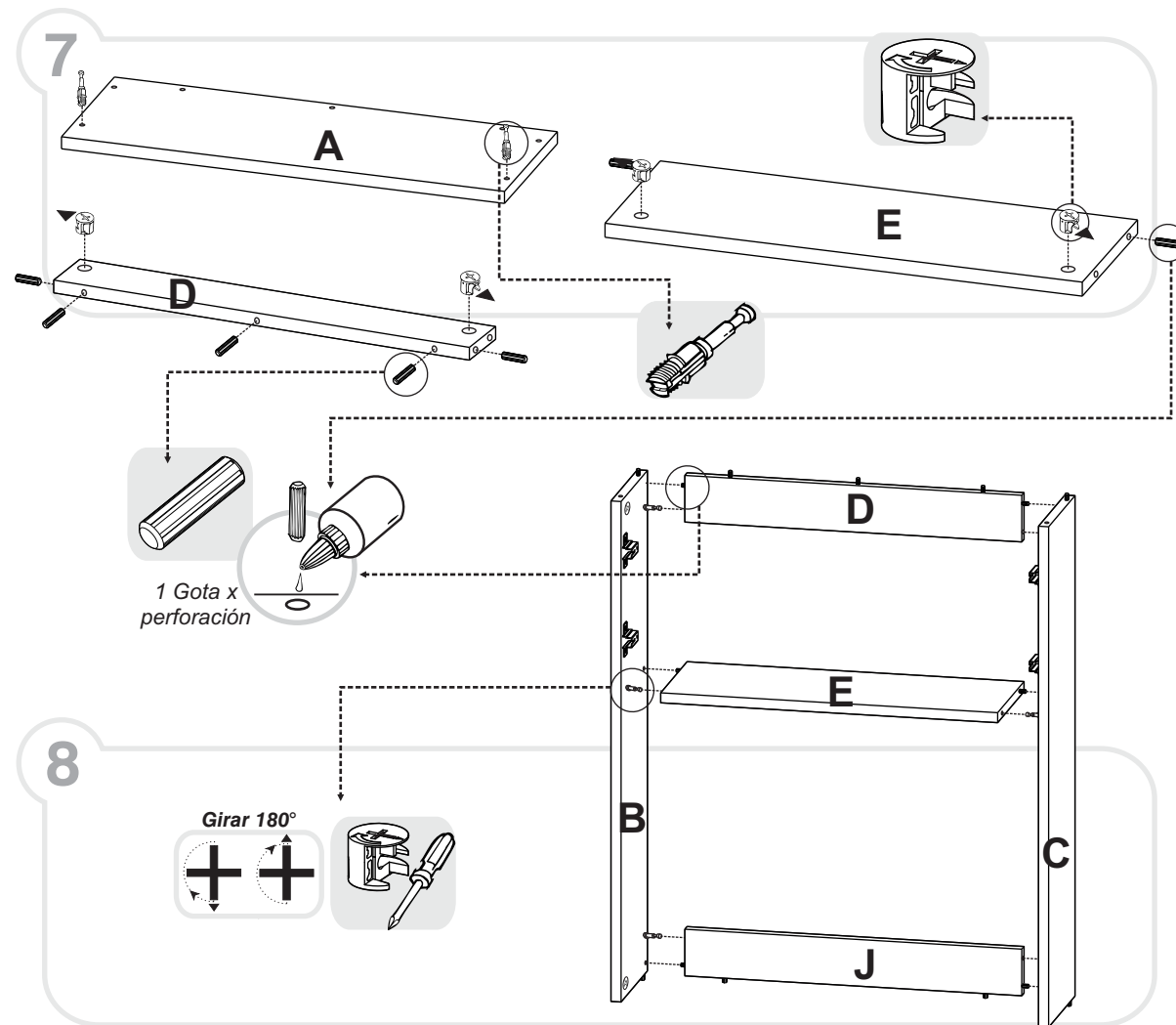
SE SUGIERE REALIZAR CUADRATURA DE TODAS LAS PARTES Y PIEZAS ANTES DE ARMAR. COMPRUEBE QUE EL CONTENIDO DE LAS PIEZAS SEA EL CORRECTO. EN CASO DE FALTAR ALGUNA O QUE SE ENCUENTRE DEFECTUOSA, SU ARMADOR COORDINARA SU ENVÍO Y REEMPLAZO; TAMBIÉN PUEDE ACERCARSE A ALGÚN PUNTO DE POST VENTA DE LA TIENDA DONDE COMPRO Y SOLICITAR LA PIEZA FALTANTE O DEFECTUOSA

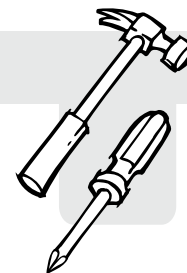
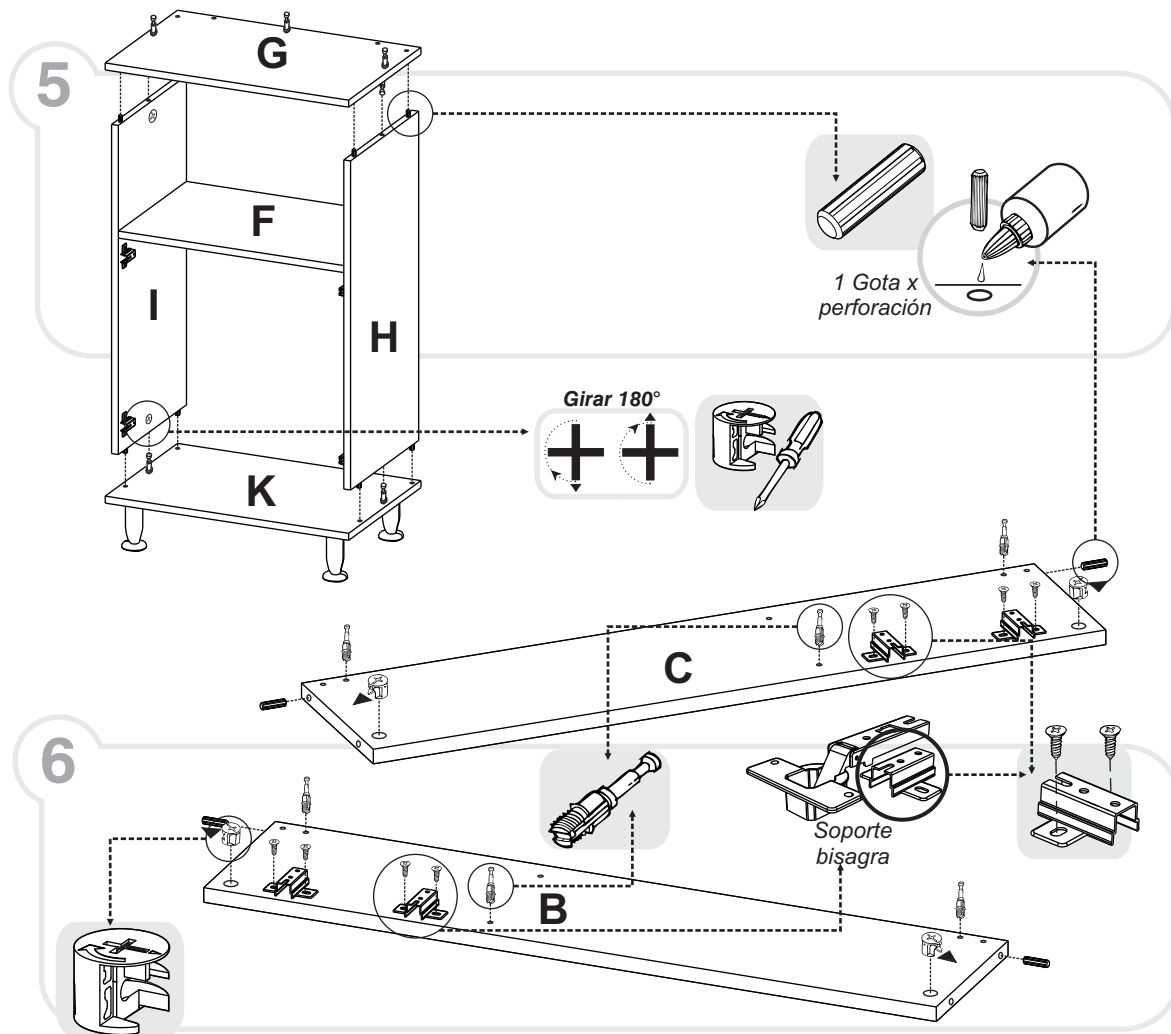
PIEZAS DE ARMADO



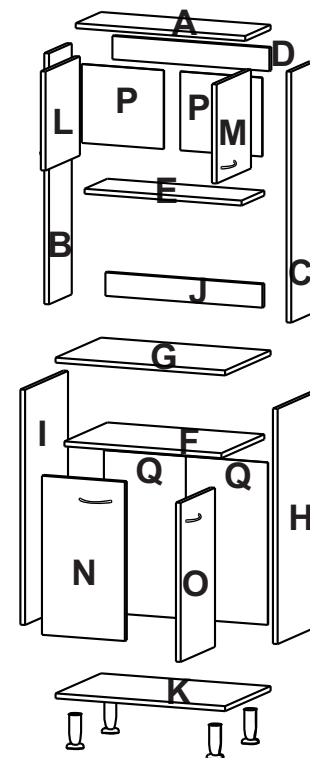
ANTES DE EMPEZAR A ARMAR EL MUEBLE LEA DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES. SE RECOMIENDA ARMAR EL MUEBLE SOBRE LA CAJA O SOBRE UNA SUPERFICIE LISA Y CUBIERTA, PARA NO RAYARLO.

IMPORTANTE

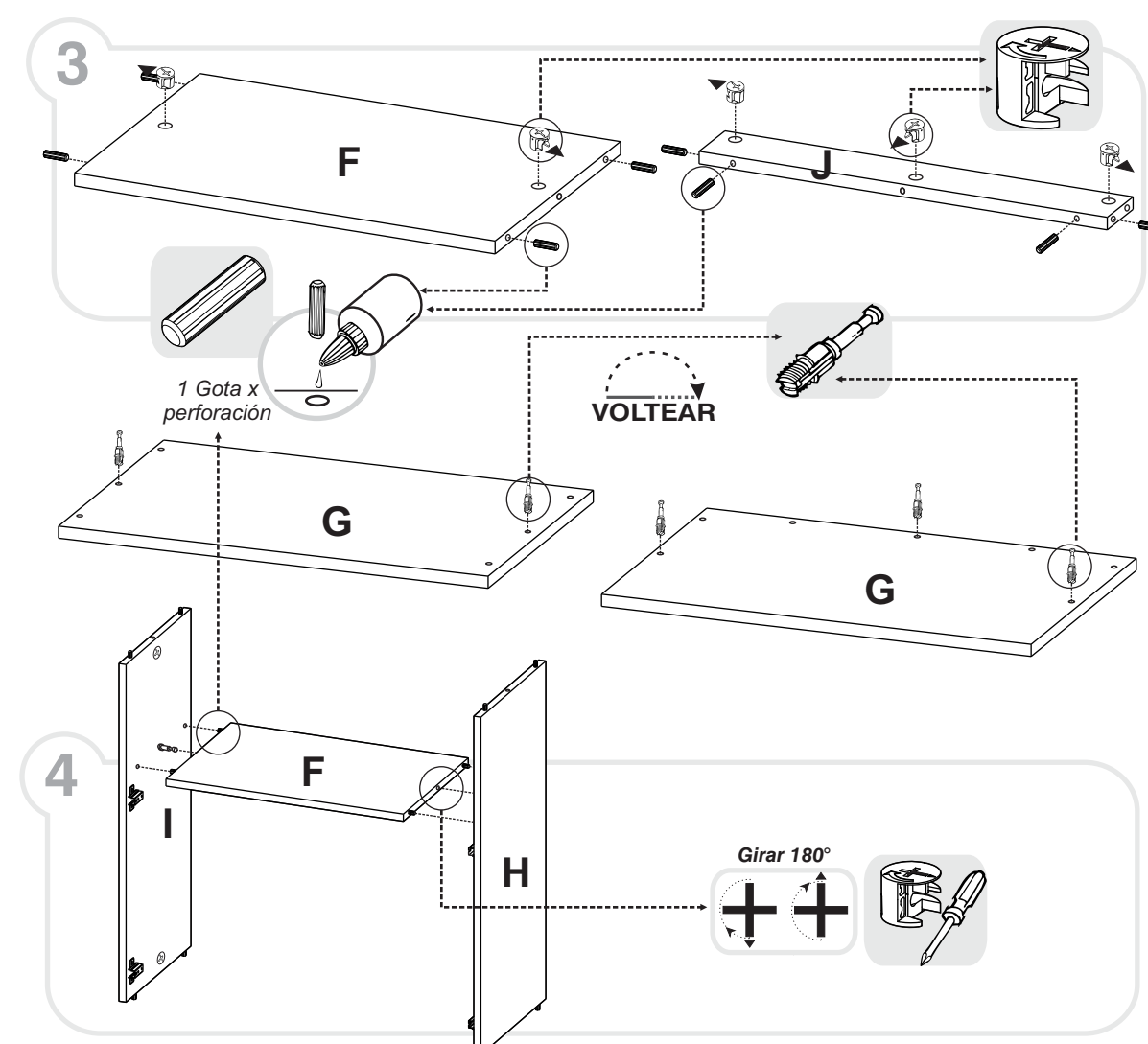
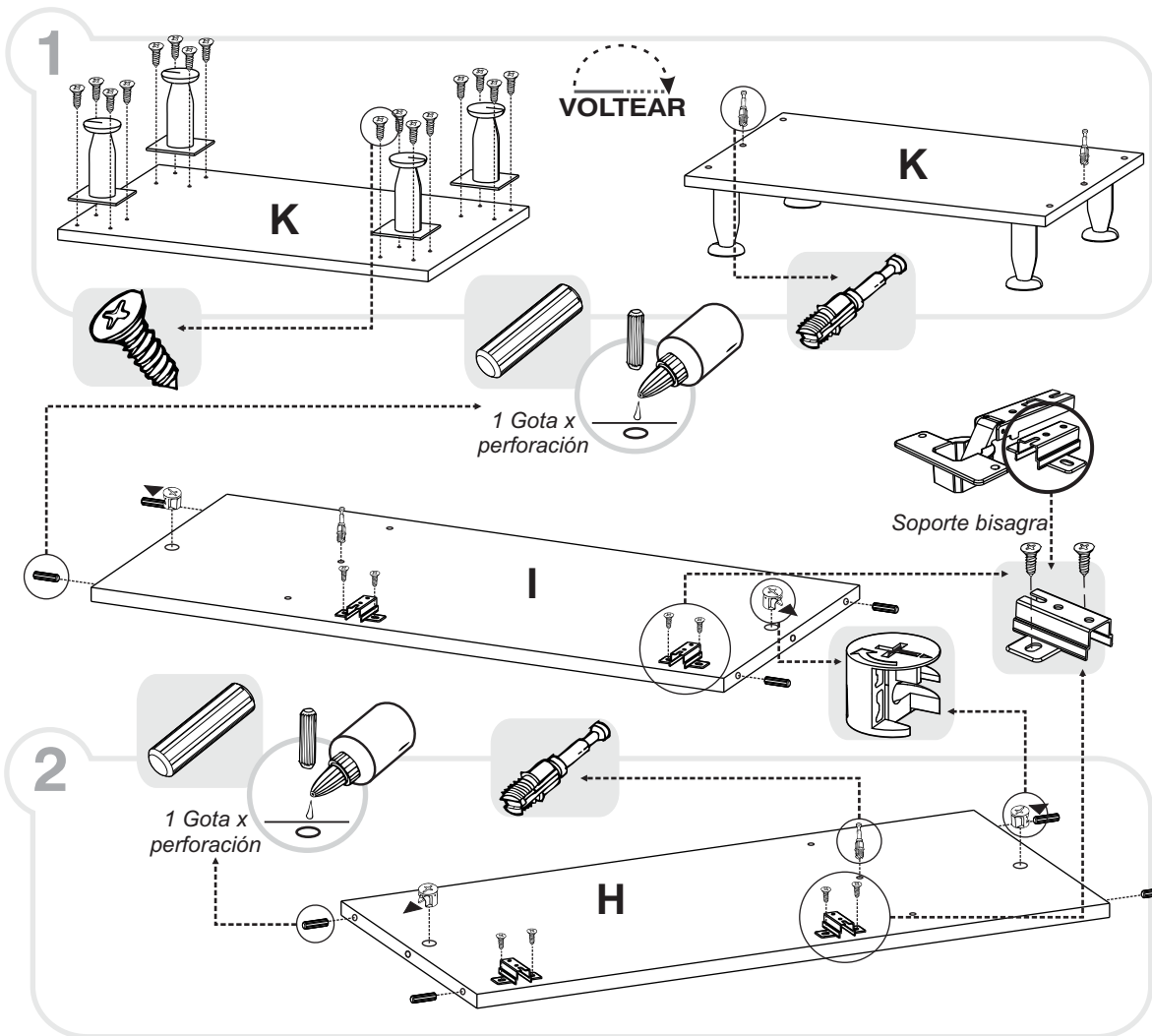




PLANO DE PIEZAS

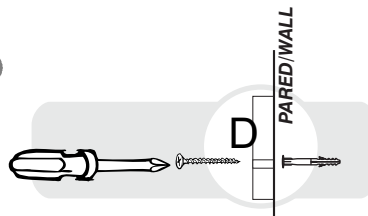


TUHOME
CONCEPT | DESIGN

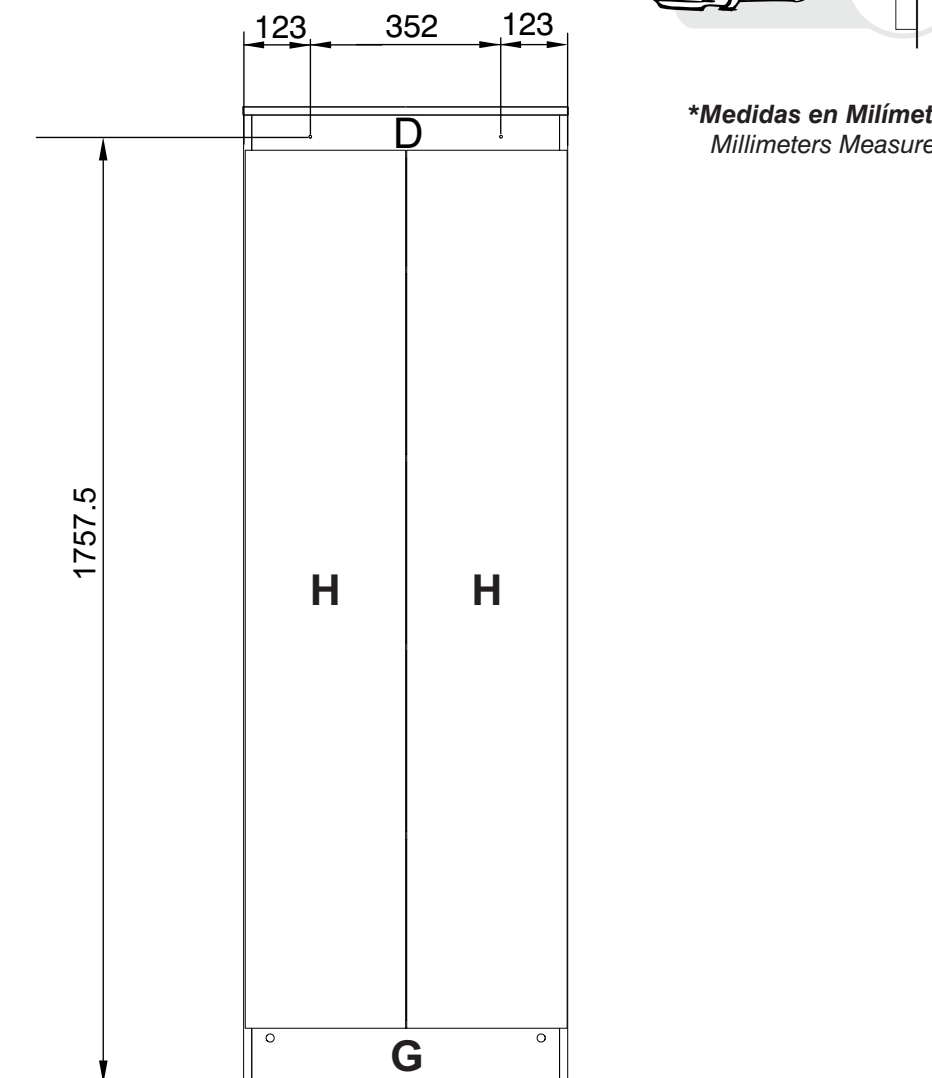


15

PARA INSTALAR A PARED
WALL INSTALLATION



***Medidas en Milímetros**
Millimeters Measures



Piso terminado/Finished floor



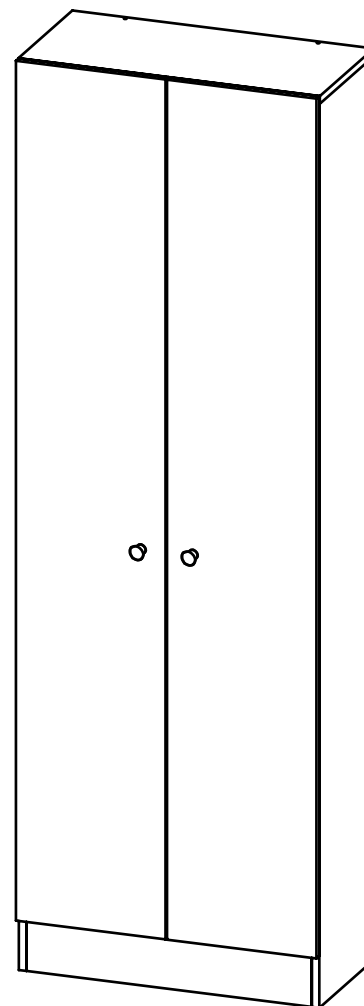
Al terminar de armar desprenda los adhesivos (en caso de que queden residuos de pegamento, limpie la superficie con alcohol) / When you finish off adhesive build (in case of residues of glue, wipe it with alcohol)



Al finalizar el ajuste de los conectores, proceda a poner las tapas adhesivas / When you finish the adjustment of the connectors, proceed to put the cover tapes

Rta
design

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLE
/ASSEMBLY INSTRUCTIONS



Alto/ Height: 180 cm
Ancho/ Width: 60 cm
Fondo/ Depth: 30,2 cm

LOTE No: _____

REF. ALB2334 - ALW2298

By:

Rta
design

RTA DESIGN S.A.S.
TEL (572) 691 17 00
PBX (572) 695 91 81
CALI - COLOMBIA
www.rta.com.co

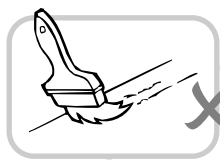
MUEBLE ALACENA MULTIUSOS
/Multiusos Storage Cupboard

“Lea muy bien el instructivo antes de armar el producto, ármelo en un lugar limpio y preferiblemente en una superficie plana.”

“Read the instructions well before assembling the product, assemble it in a clean and preferably on a flat surface”



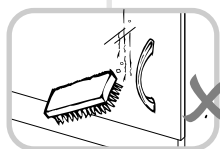
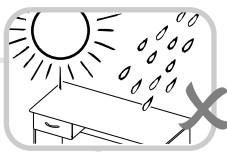
RECOMENDACIONES IMPORTANTES KEY RECOMMENDATIONS



NO pinte el mueble/
Do not paint the furniture.

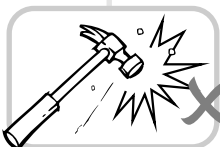


NO mojar o ubicar a la intemperie/
Do not expose to rain or direct sun.



NO lavar las manijas o tiraderas con jabones o elementos abrasivos/
Don't wash handles or dumps with soap or abrasives.

NO sobrecargue el mueble.
no exceda el peso de 30 kilos para gabinetes de cocina/
Do not overload the cabinet. Weight not exceeding 66LB for kitchen cabinets.



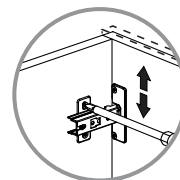
NO golpear ni martillar el mueble (hágalo sólo donde se indique)/
Don't hit or hammer the furniture (just do it where indicated).

NO permita que los niños manipulen el mueble, puede voltearse y lastimarlos/
Do not allow children to handle the cabinets or drawers.

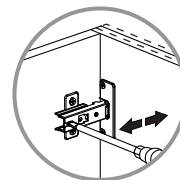


SIEMPRE levante el mueble entre dos personas, NO lo arrastre/ Do not drag the furniture. Lift it between two people.

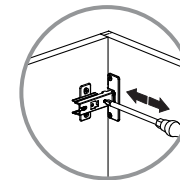
Limpie con paño seco y lustrador de muebles, de esta forma alarga la vida del mueble/Clean with a dry cloth. Polishing wax for furniture can be use.



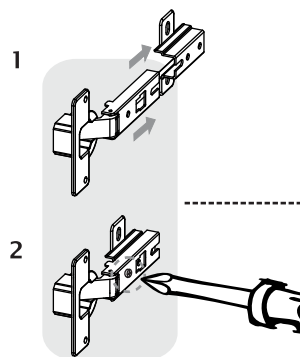
AJUSTE DE ALTURA / HEIGHT ADJUSTMENT



AJUSTE DE PROFUNDIDAD / DEPTH ADJUSTMENT

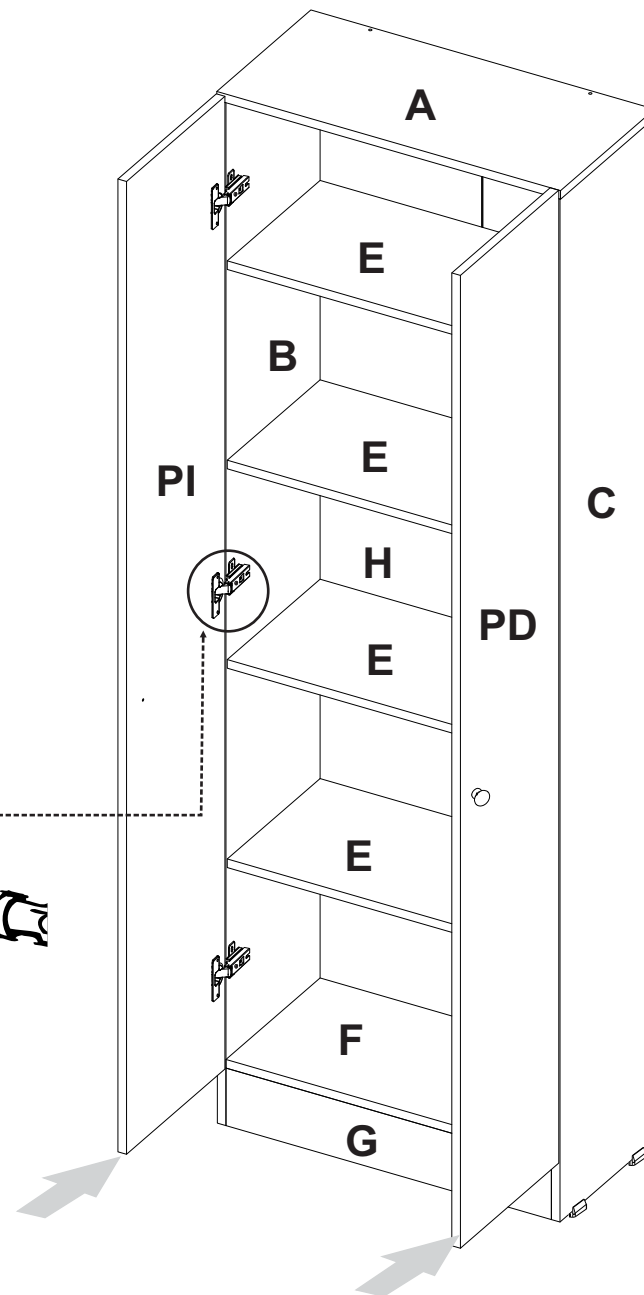


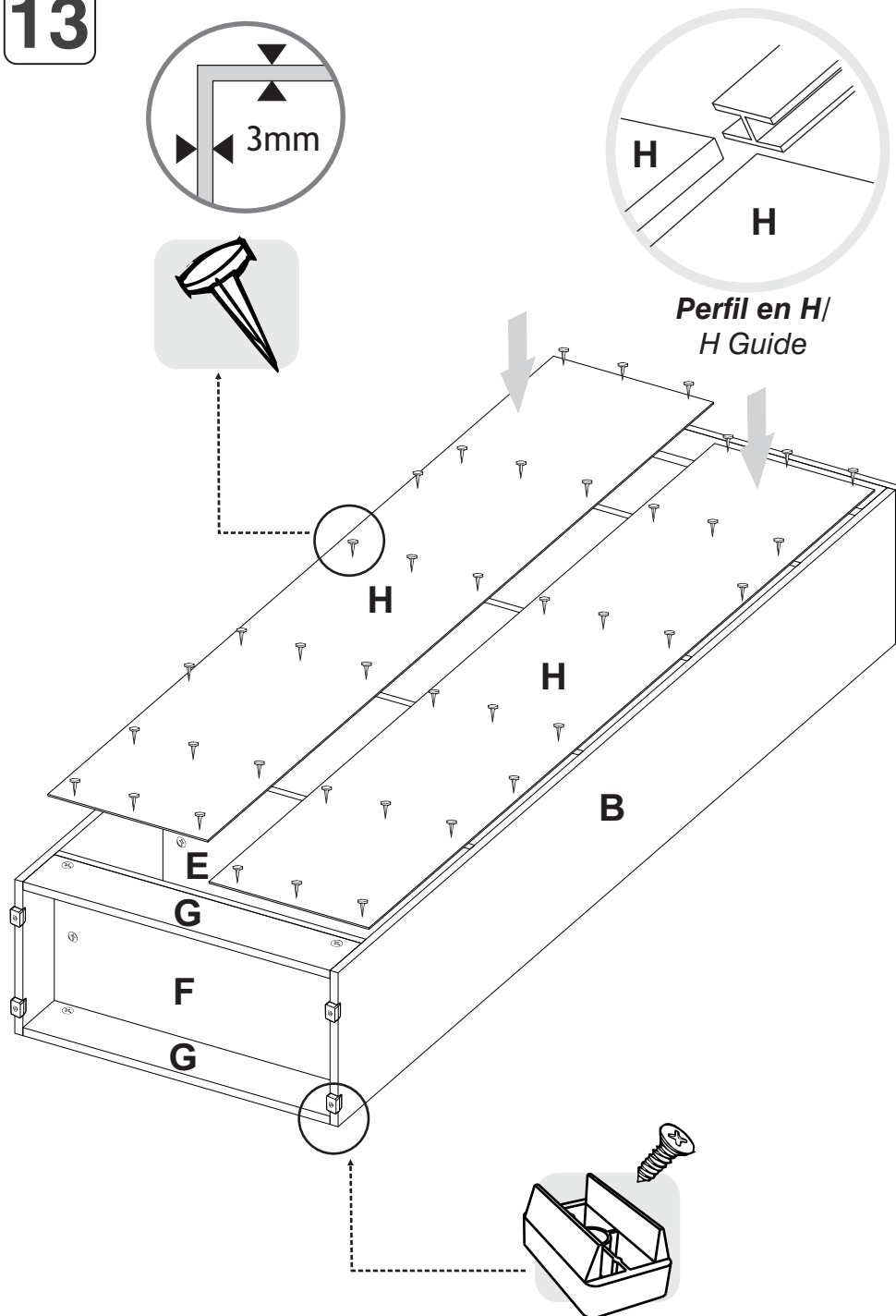
AJUSTE LATERAL / LATERAL ADJUSTMENT



**INSTALACIÓN BISAGRAS
/ FULL OVERLAY HINGE INSTALLATION**

14





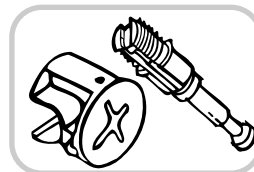
HERRAJES BÁSICOS PARA MUEBLES RTA

RTA FURNITURE HARDWARE (ready to assemble)

Siga las siguientes instrucciones:

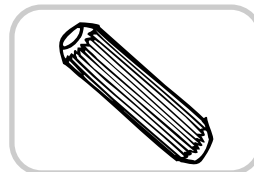
1. Abrir la caja del mueble y buscar la bolsa con los herrajes.
2. Abrir el paquete de herrajes y comprobar que el contenido de las piezas es correcto.
3. Separe los herrajes para facilitar su identificación durante el armado.
4. Arme el mueble en un lugar limpio y en una superficie plana.

A continuación verá una breve explicación de cada herraje y su función principal.
Below you can see a explanation of each hardware and its main function.



CONECTORES- PERNOS/CONNECTOR - SPREADING BOLTS

Es un herraje de unión, la cabeza esférica del perno se ubica en el centro de la caja embutida en forma de copa desde cualquier ángulo y luego se sujeta firmemente. Este permite un arme y desarme repetidamente y una unión firme que no se afloja. *It is a hardware union, spherical head of the pin is located in the center of the box embossed in the form of glass from any angle and then subject firmly. This allows for arming and disarming repeatedly and a strong union that is not loosened.*



TARUGO DE MADERA/WOODEN PIN

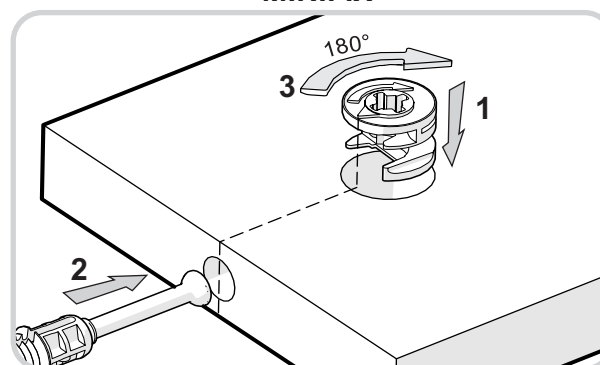
Es un pedazo de madera corto y grueso, aprox. de 3cm a 10cm, que sirve para amarrar el mueble y darle resistencia. Tenga cuidado en aplicar una gota de pegamento en cada perforación de la cara en la que se pondrá el taquete. *It is a piece of wood short and thick, aprox. 5cm to 10cm, which serves to tie the cabinet and give it strength. Take care to apply a drop of glue drilling in each of the side you will be wooden pin.*

RECOMENDACIONES DE ARMADO

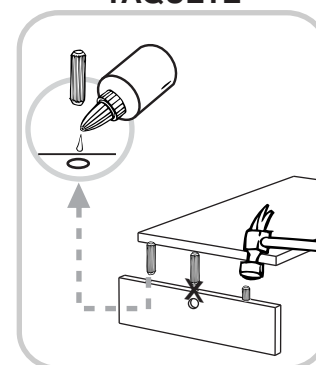
ASSEMBLY RECOMENDATIONS

El buen funcionamiento del mueble depende de su correcto armado.
Armed with a suitable furniture depends on its smooth functioning.

MINIFIX



TAQUETE



HERRAJES PARA ARMADO ASSEMBLY HARDWARE

12

x37



Tarugo/
Wooden Pin

x16



Minifix/
Minifix Cams

x16



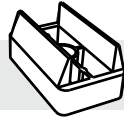
Perno Minifix/
Spreading Bolt

x16



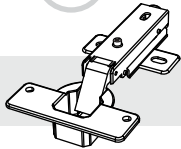
Tapas Minifix
Adhesivas/
Cover Caps

x4



Deslizador
En U/ U Slipper

x6



Bisagra Parche
35mm/
Full Overlay Hinge

x2



Tornillo de
Ensamble 2"
/Assembly Screw

x40



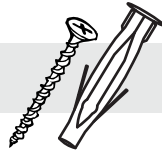
Puntilla/
Panel Pin

x2



Boton Zamak
Redondo/
Round Button

x2



Tornillo+chazo
/Screw+Plastic
Fisher Wall

x2



Tornillo Manija/
Handle Screw

x1



Pegante/
Glue

x28



Tornillo Lámina/
Screw

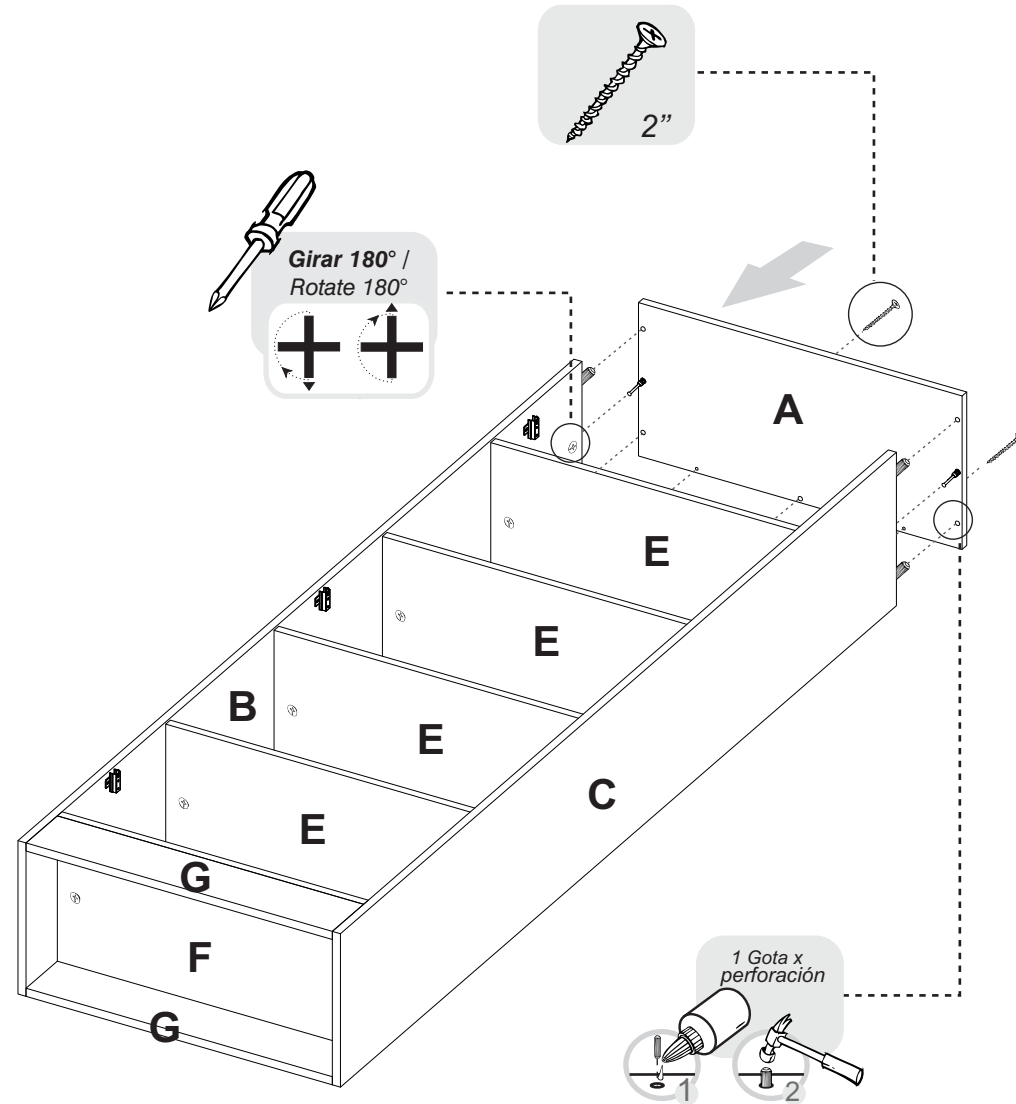
x1



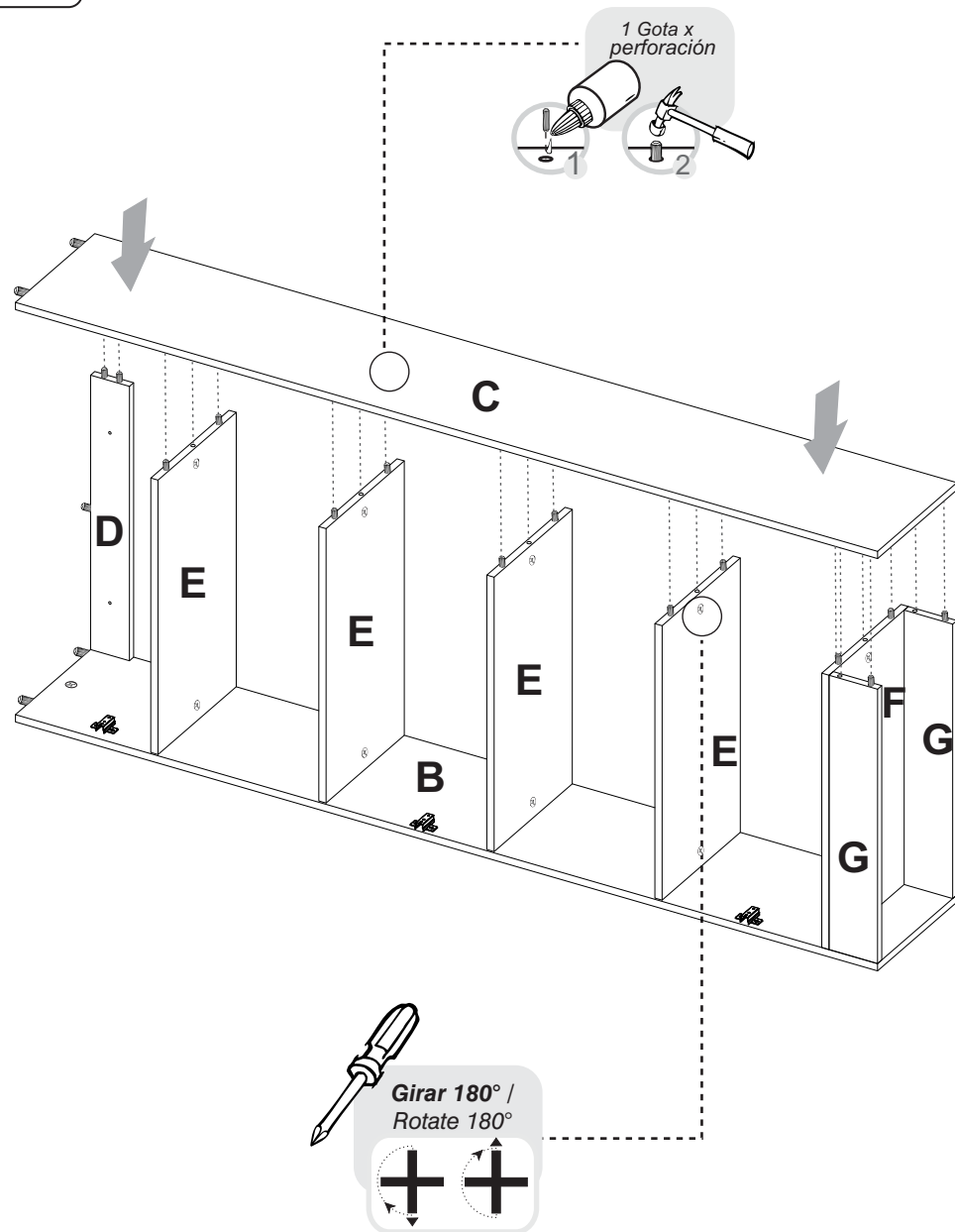
Perfil En H
/H Guide



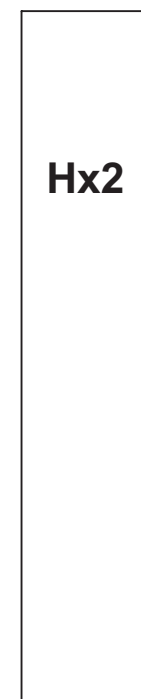
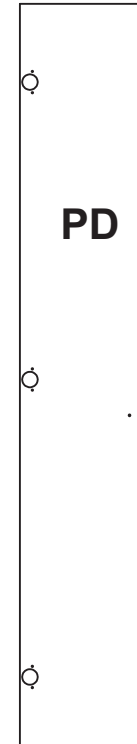
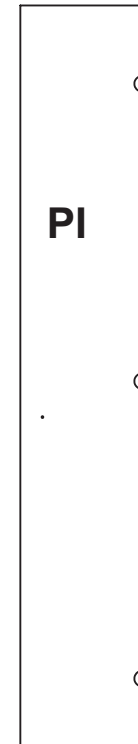
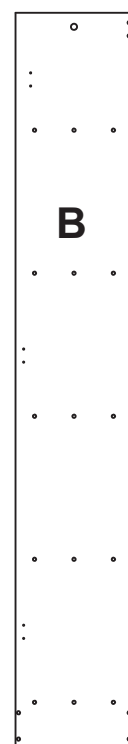
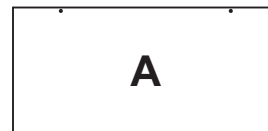
TENER PRECAUCIÓN AL ABRIR LA BOLSA DE HERRAJES PARA NO EXTRAVIAR NINGUNO. COMPRUEBE QUE EL CONTENIDO DE LAS PIEZAS SEA EL CORRECTO. EN CASO QUE FALTE ALGUNA PIEZA O ESTE DEFECTUOSA DEVUELVA LAS PIEZAS AL ALMACÉN CON SU FACTURA PARA EFECTUAR EL CAMBIO DE LAS PIEZAS Y/O LOS HERRAJES LO MÁS PRONTO POSIBLE. / PLEASE BE CAUTIOUS WHEN OPENING THE HARDWARE BAG TO NOT LOSE ANY. CHECK THE CONTENTS OF THE PARTS ARE CORRECT. IF ANY PART IS MISSING OR DEFECTIVE PLEASE RETURN THE PARTS TO THE STORE WITH THE PRODUCT INVOICE ATTACHED TO MAKE EFFECTIVE THE REPLACEMENT OF THE DEFECTIVE PIECES OR WARDWARE AS SOON AS POSSIBLE.



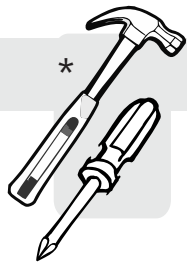
11



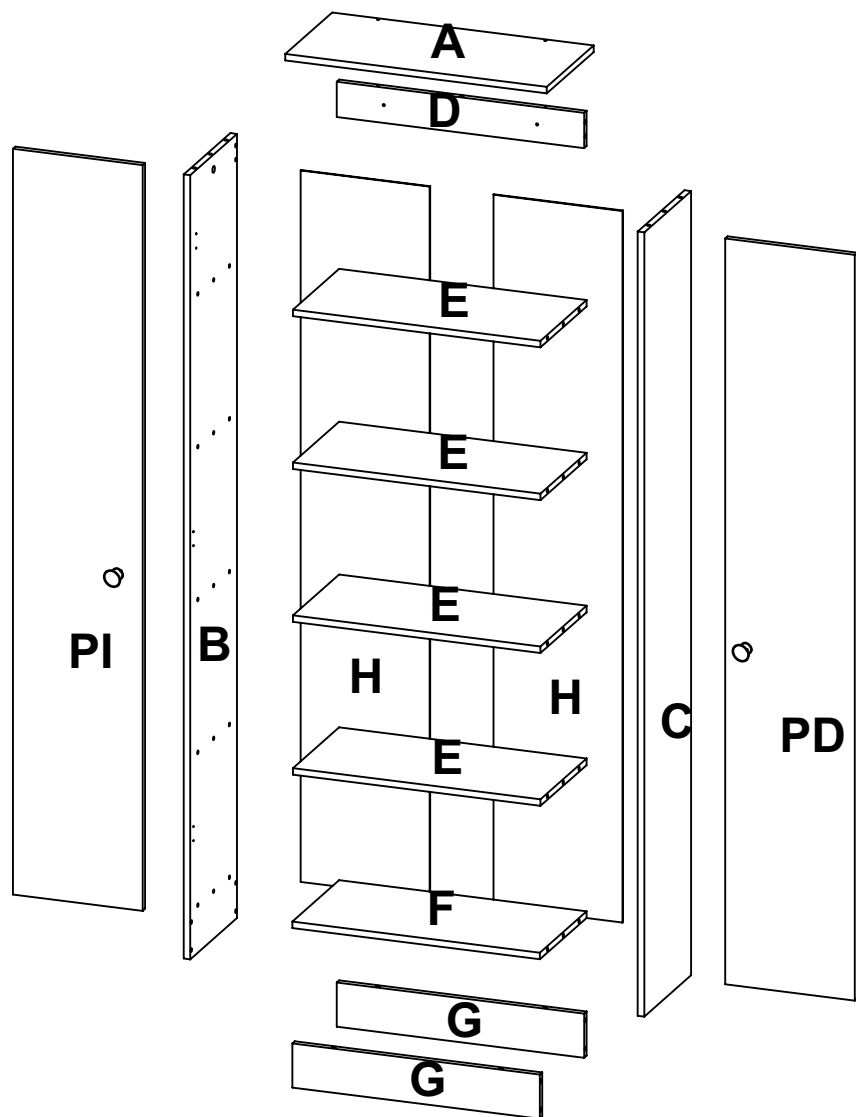
PIEZAS DE ARMADO ASSEMBLY PARTS



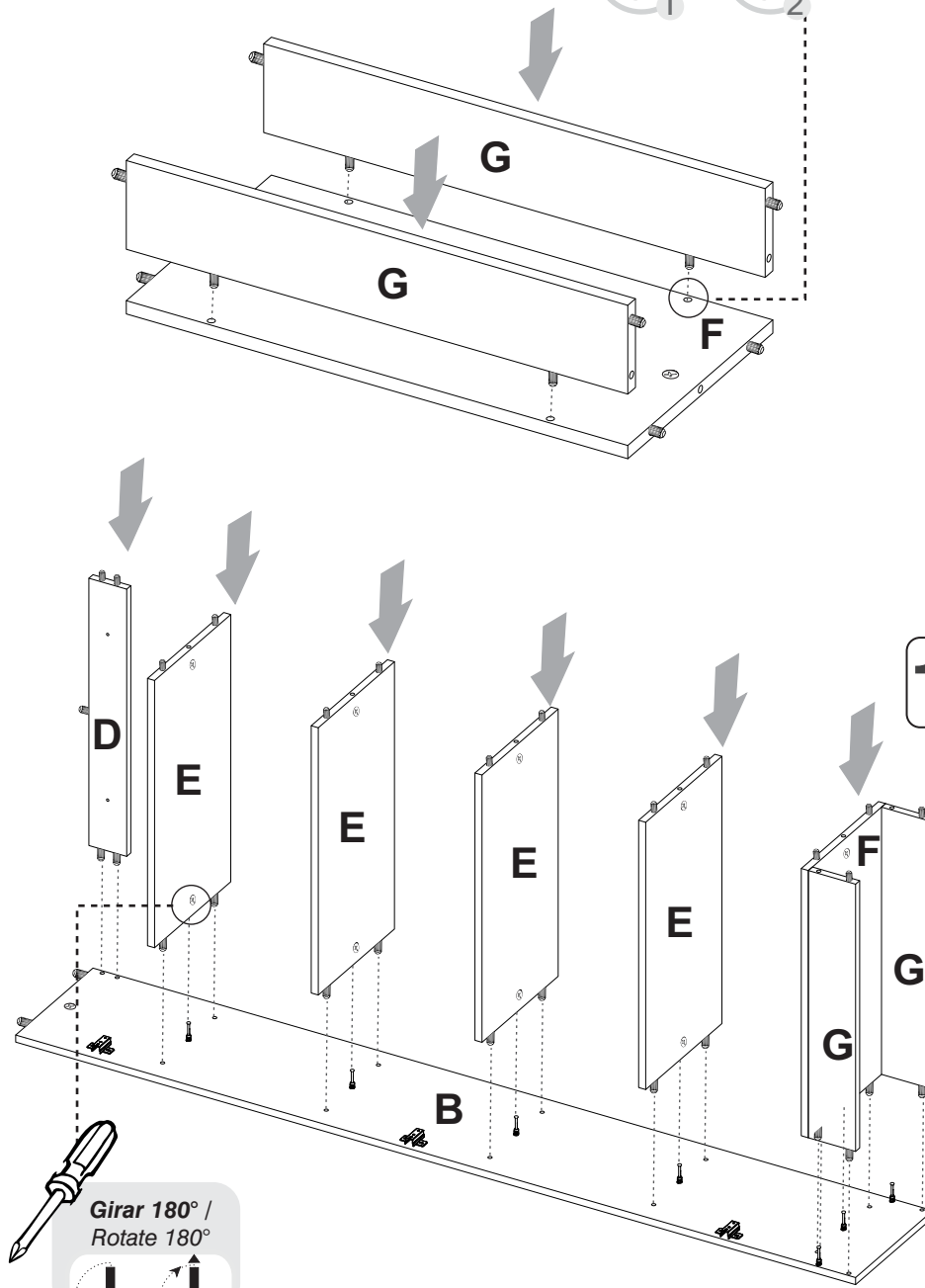
ANTES DE EMPEZAR A ARMAR EL MUEBLE LEA DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES. SE RECOMIENDA ARMAR EL MUEBLE SOBRE LA CAJA O SOBRE UNA SUPERFICIE LISA Y CUBIERTA, PARA NO RAYARLO / BEFORE STARTING TO ASSEMBLE THE FURNITURE, CAREFULLY READ THE INSTRUCTIONS. IT IS RECOMMENDED TO ASSEMBLE THE FURNITURE ON THE BOX OR ON A FLAT AND COVERED SURFACE IN ORDER TO NOT SCRATCH THE PRODUCT.



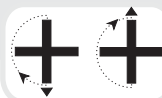
*(Herramientas NO incluidas) Tools NOT Included



9

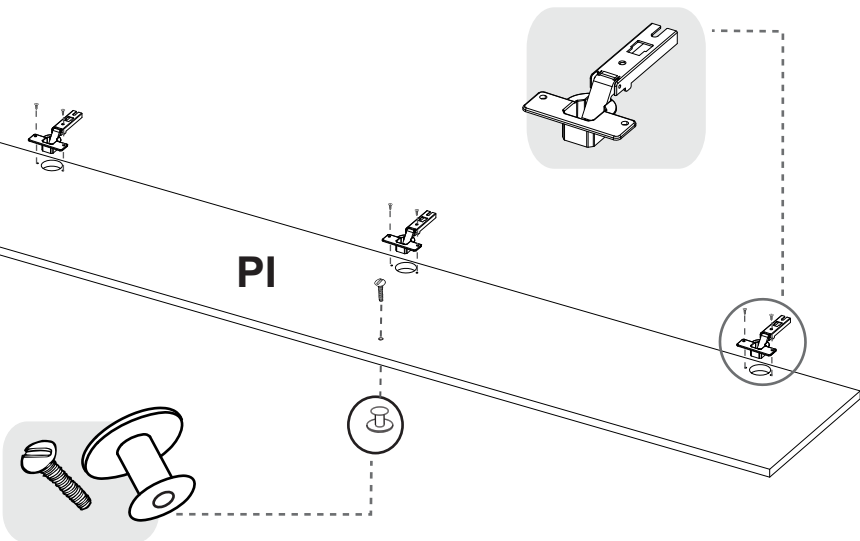


Girar 180° /
Rotate 180°

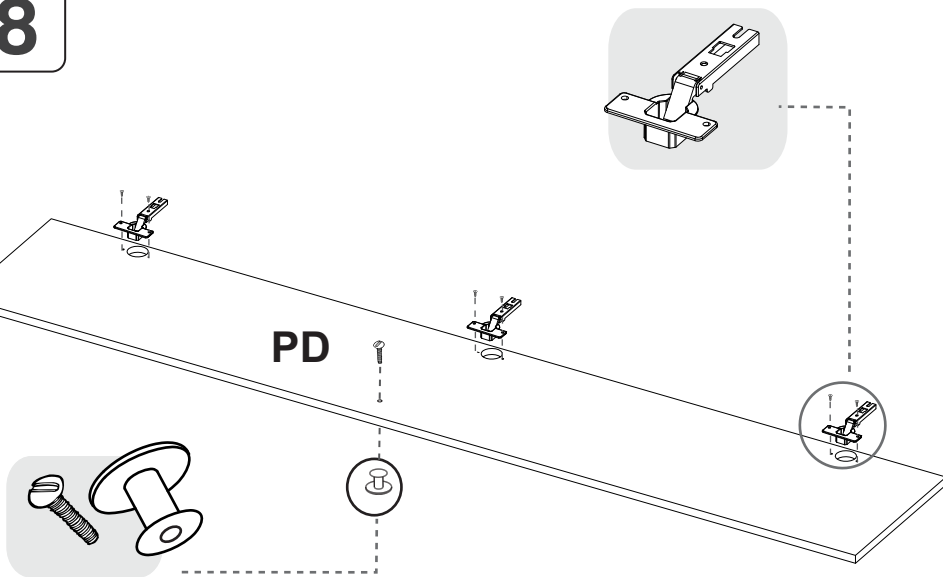


10

7

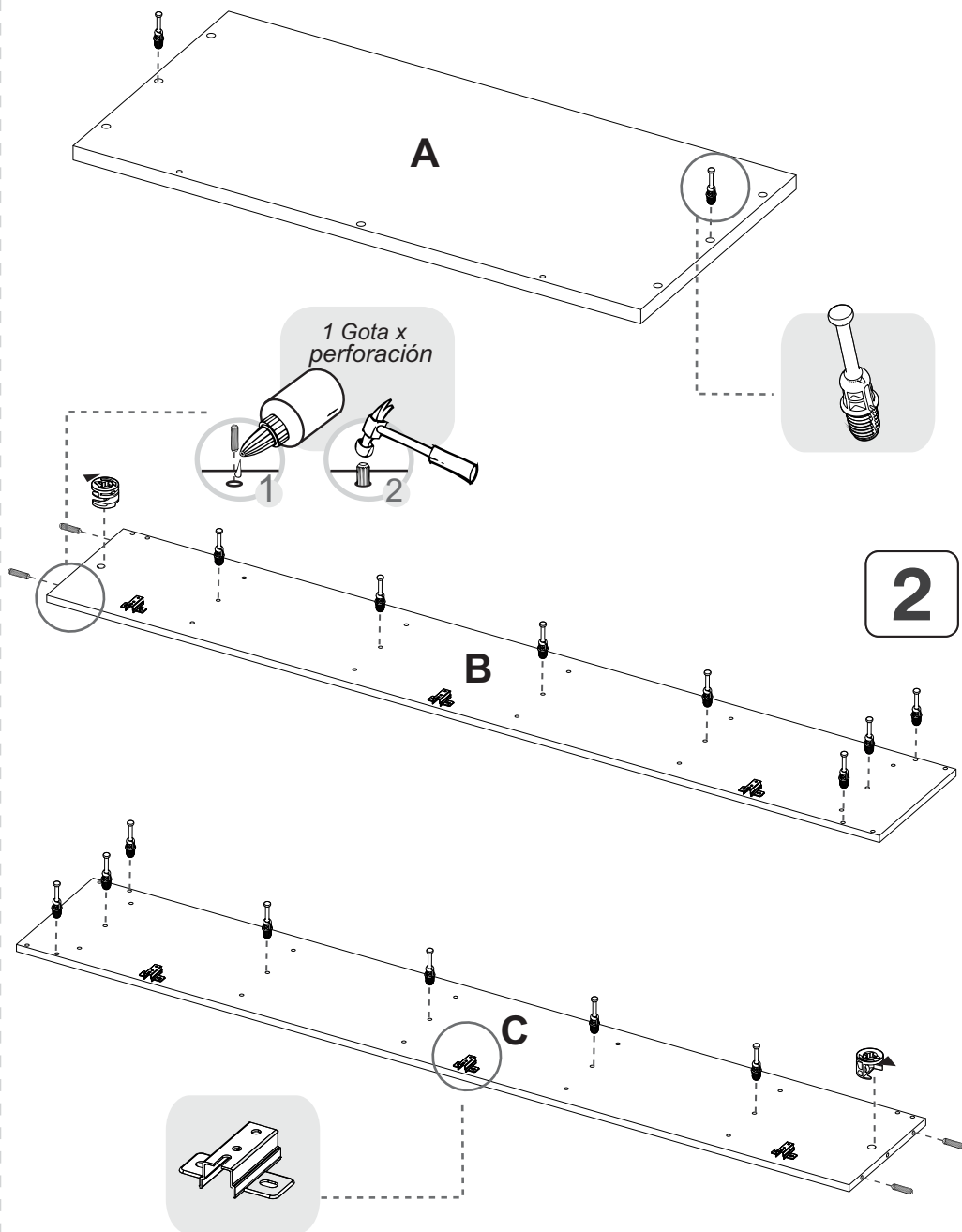


8

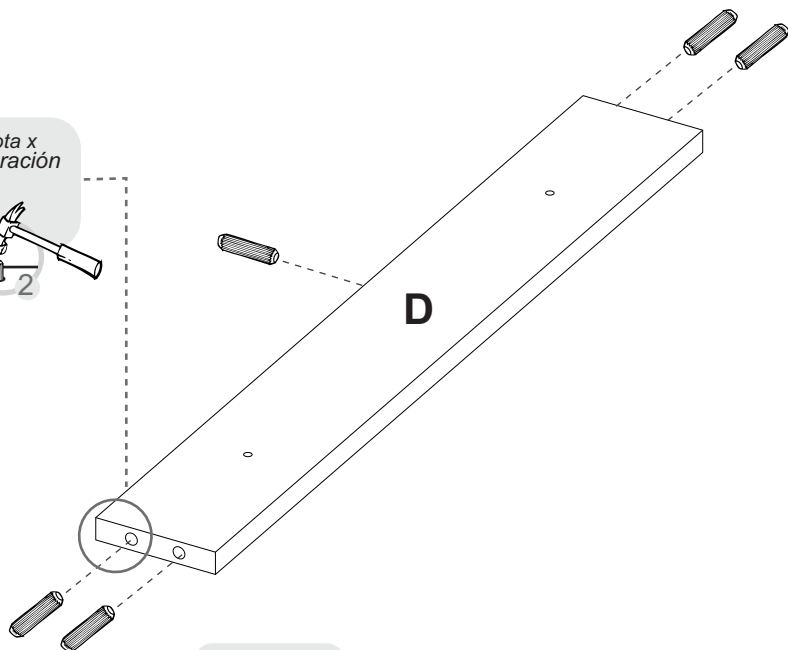


 SE RECOMIENDA ARMAR EL MUEBLE ENTRE DOS PERSONAS / IT IS RECOMMENDED TO ASSEMBLE THE PRODUCT BETWEEN TWO PEOPLE

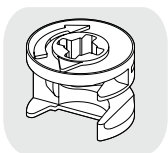
1



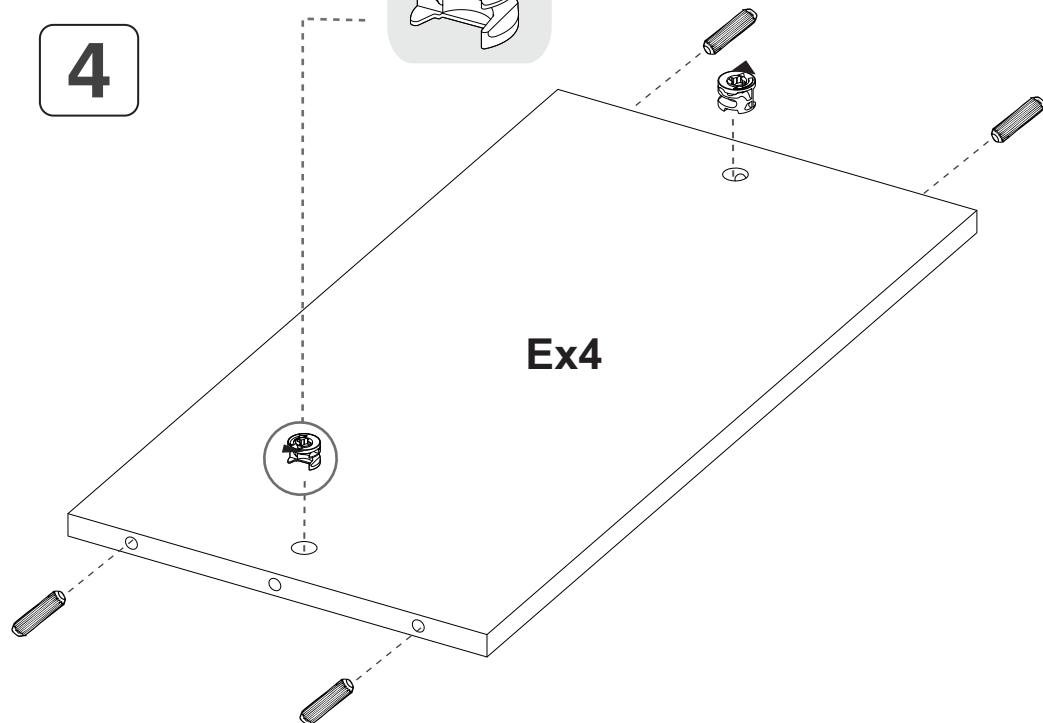
3



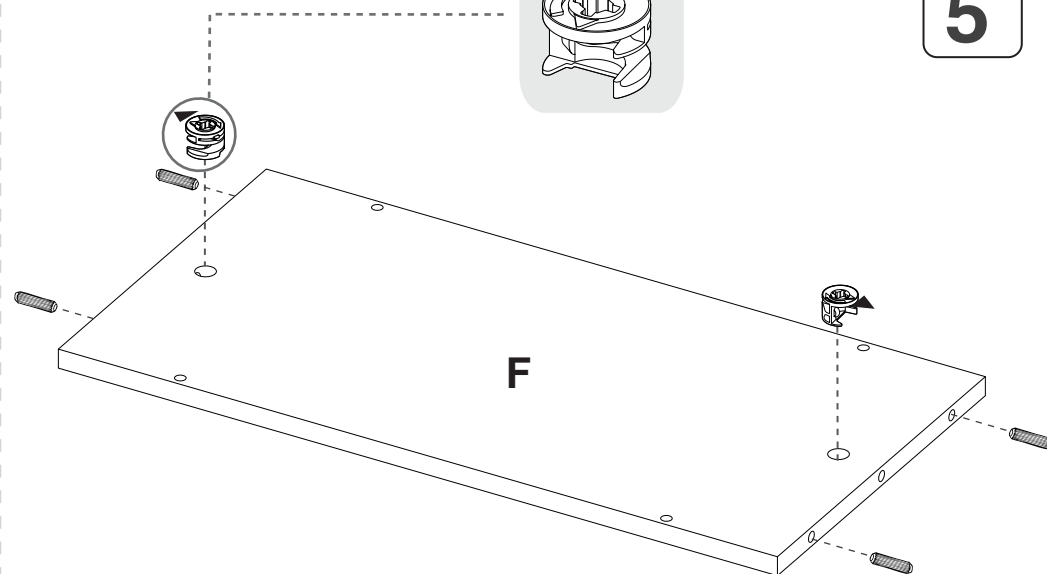
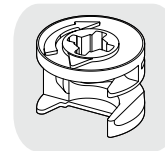
4



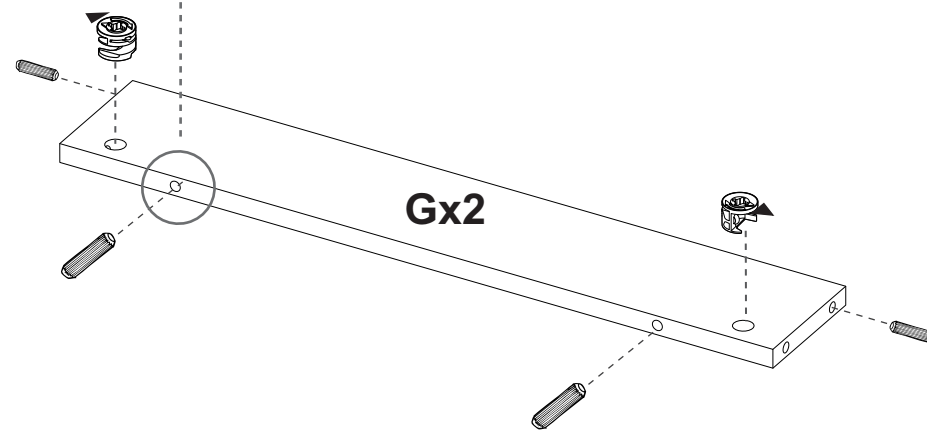
Ex4



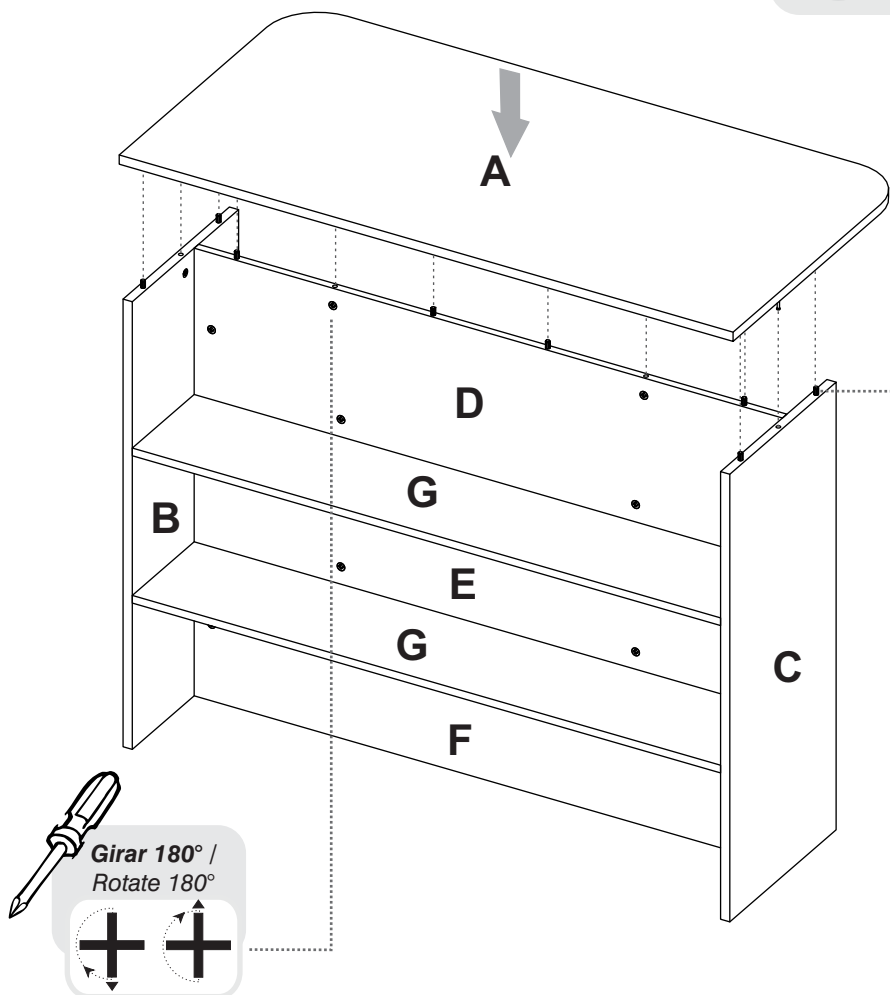
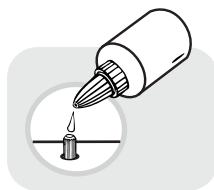
5



6



14



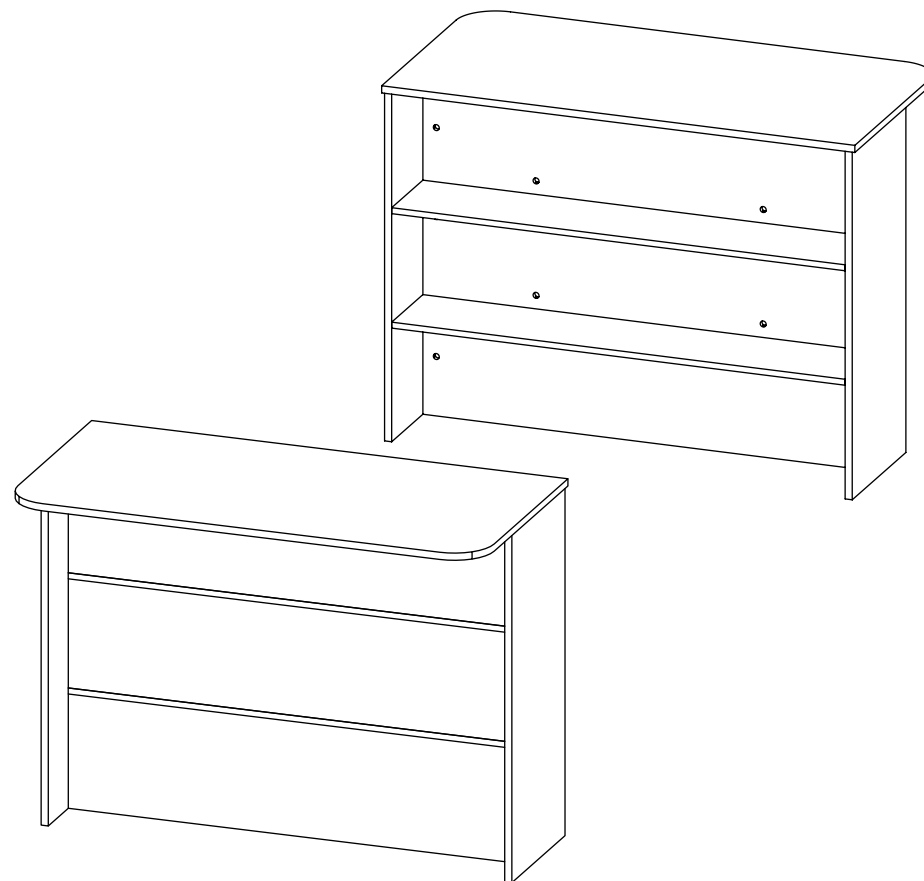
Al finalizar el ajuste, cubra las cajas con las tapas adhesivas/ After tightening all the panels, cover the minifix cams with the adhesive caps.



Al terminar de armar, desprenda los adhesivos (en caso de que queden residuos de pegamento, limpie la superficie con alcohol) / After finishing the assembly, take off the adhesives. (In case of glue residues, wipe them with alcohol)

RTA
muebles

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLE
ASSEMBLY INSTRUCTIONS



Alto/ Height: 90 cm / 35,43 in
Ancho/ Width: 120 cm / 47,24 in
Fondo/ Depth: 60 cm / 23,62 in

LOTE No: _____

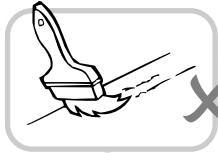
REF./SKU. - BBT3837

By: **RTA**
muebles
TEL (572) 691 17 00
PBX (572) 695 91 81
CALI - COLOMBIA
www.rta.com.co

**BARRA AUXILIAR
FENDI**

/Fendi Auxiliar Kitchen Bar Table

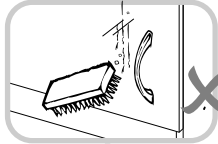
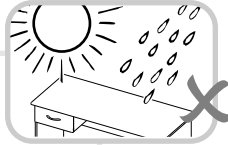
RECOMENDACIONES IMPORTANTES KEY RECOMMENDATIONS



NO pinte el mueble /
Do not paint the
furniture.

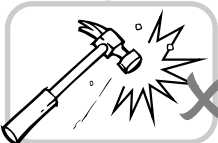


NO mojar o ubicar
a la intemperie /
Do not expose to rain
or direct sun.



NO lavar las manijas o
tiraderas con jabones o
elementos abrasivos /
Do not wash handles or
drawers with soap or
abrasives.

NO sobrecargue el mueble.
no exceda el peso de 30 kilos
para gabinetes de cocina /
Do not overload the cabinet.
Weight max. 66lbs
for kitchen cabinets.



NO golpear ni martillar
el mueble (hágalo sólo
donde se indique) /
Do not hit or hammer
the furniture (just do it
where is indicated).

NO permita que los niños
manipulen el mueble, puede
voltearse y lastimarlos /
Do not allow children to
handle the cabinets or
drawers, they could get hurt.

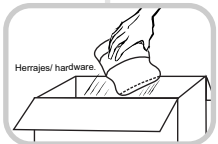


SIEMPRE levante el
mueble entre dos
personas, NO lo arrastre /
Do not drag the furniture.
Lift it between two people.

Limpie con paño seco,
/ Clean with a dry cloth.

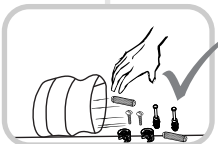
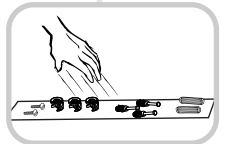


HERRAJES BÁSICOS PARA MUEBLES RTA BASIC HARDWARE FOR RTA FURNITURE



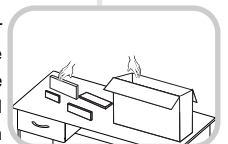
1. Abrir la caja del mueble
y buscar la bolsa con los
herrajes / Open the box
and look for the hardware
bag.

3. Separe los herrajes para
facilitar su identificación
durante el armado /
Separate hardware for easy
identification during
assembly.

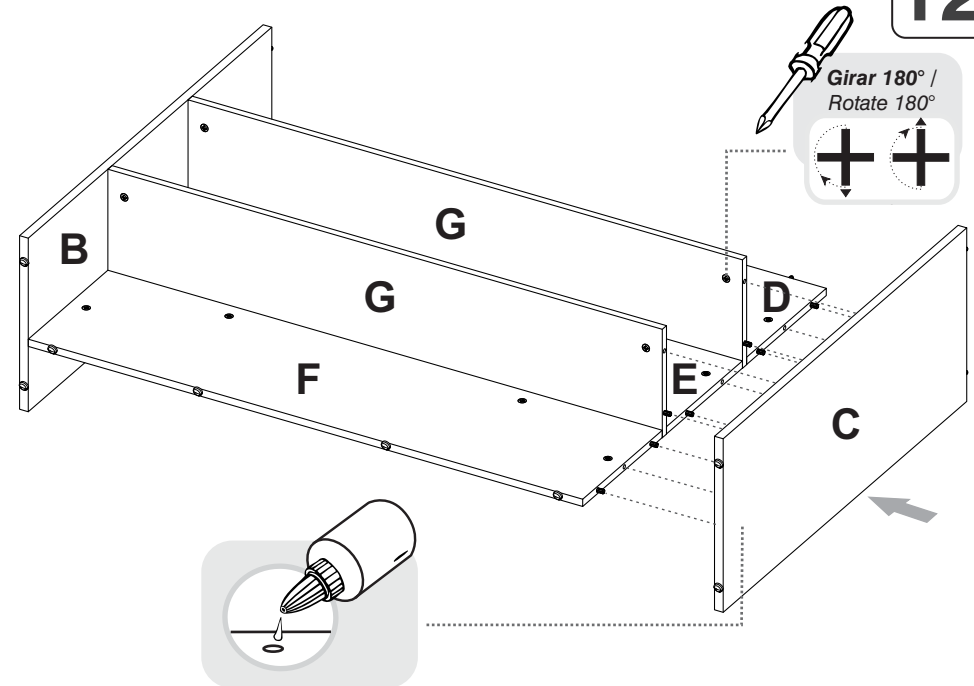


2. Abrir el paquete y
comprobar que el
contenido de las piezas es
correcto / Open the
package and verify that
the content of the pieces
is correct.

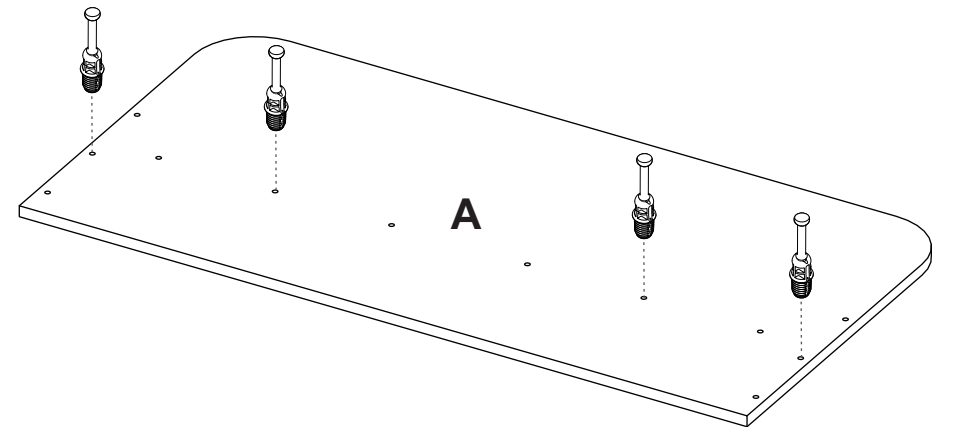
4. Arme el mueble en un lugar
limpio y en una superficie
plana / RTA furniture
must be assembled
in a clean place and on
a flat surface.

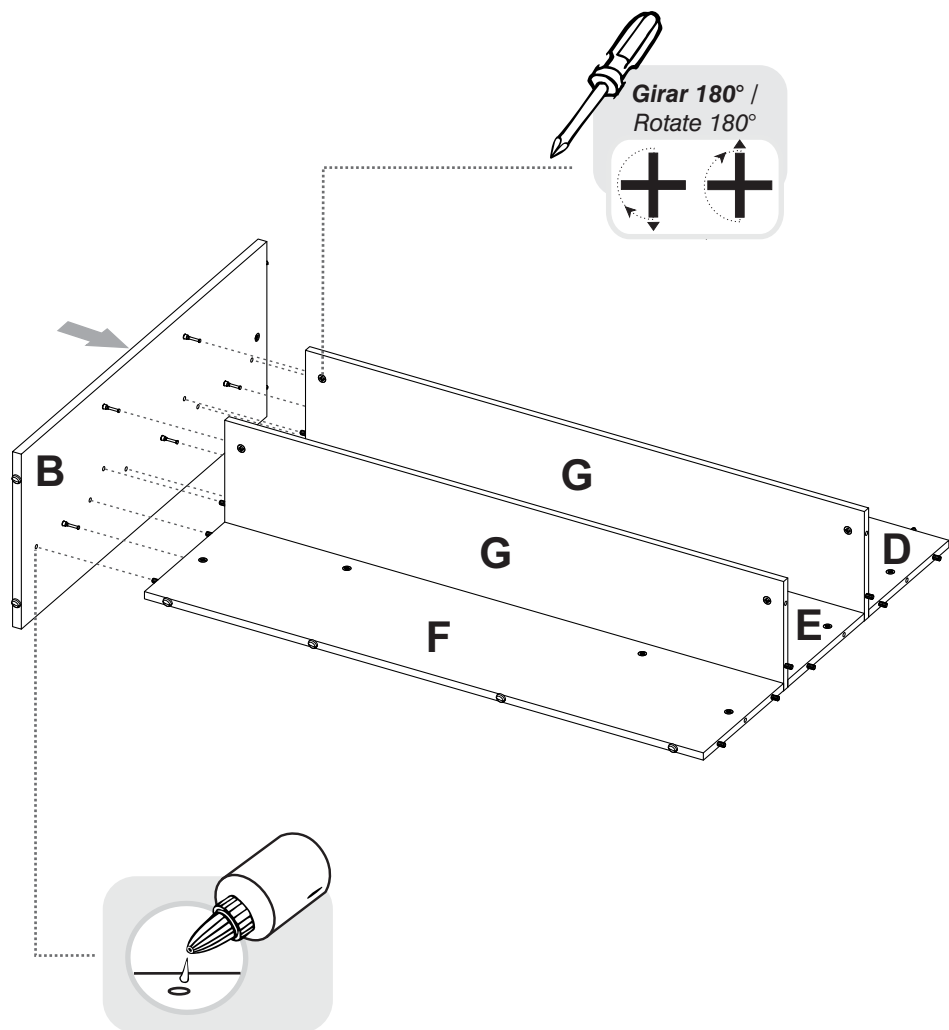


12



13

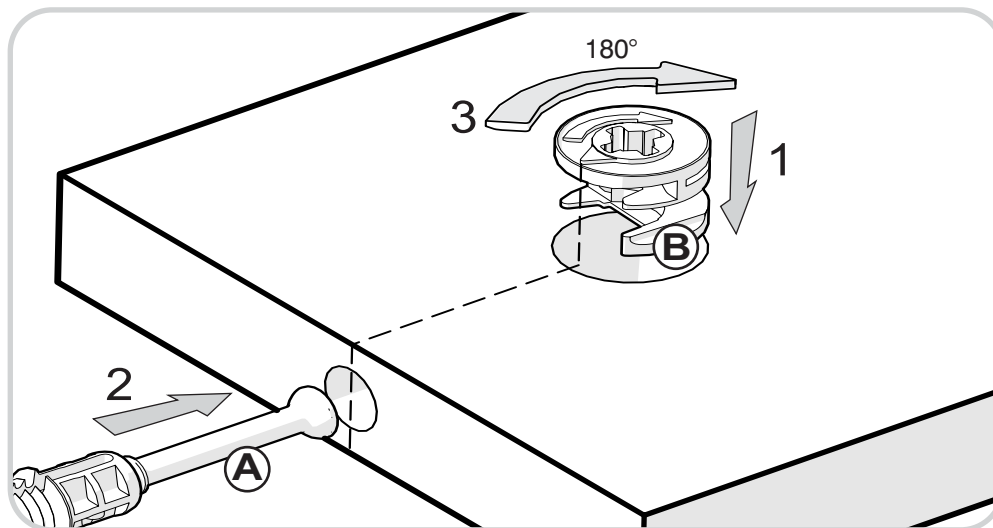




RECOMENDACIONES DE ENSAMBLE / ASSEMBLY RECOMMENDATIONS

El buen funcionamiento del mueble depende de un adecuado ensamblaje
An excellent furniture's performance relies on a solid and a suitable assembly.

MINIFIX / CONNECTOR - DOWELS



Sistema de unión compuesto por un perno (A) y una caja minifix (B).

(1) Se inserta la caja minifix dentro de la perforación ubicada en la cara de la pieza, la flecha debe apuntar siempre a la dirección de la perforación por donde entrará el perno.

(2) Se debe insertar el perno por su parte plástica en las perforaciones que se indiquen, luego se inserta la punta metálica en la perforación para que su cabeza quede al interior de la caja minifix.

(3) Girar la caja minifix 180° para apretar las dos piezas.

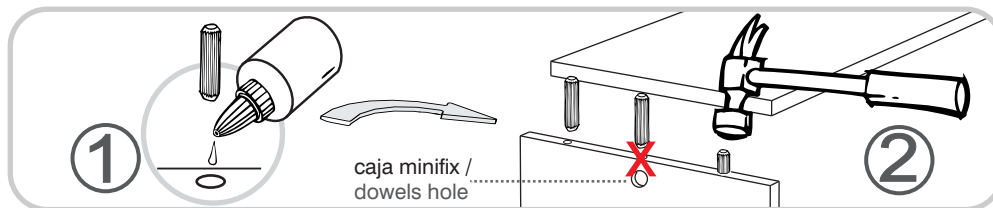
It's a fitting system made of a spreading bolt (A) and a minifix cam (B).

(1) Insert the minifix cam in the hole placed in the face of the panel with the arrow pointing towards the hole where the bolt will fit.

(2) Insert the bolt with its plastic base in the shown holes, then insert the metallic bolt head in the holes so it fits inside the minifix cam.

(3) Tight the panels by turning the minifix cam 180°.

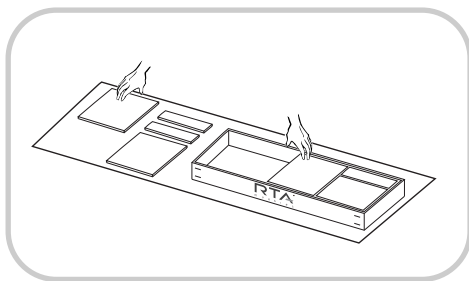
TARUGOS O TAQUETES / FLUTED DOWEL PIN



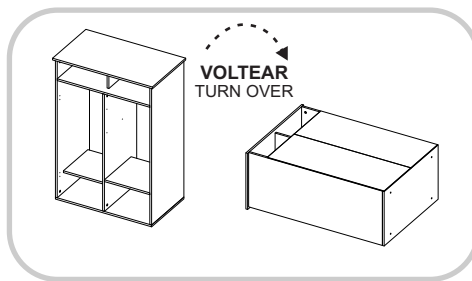
Es un pedazo de madera corto y grueso, de aproximadamente 3 a 10 cm de largo, que sirve para amarrar el mueble y darle resistencia. Tenga en cuenta que debe aplicar una gota de pegamento en cada perforación en la que se pondrá el taquete.

It's a short and thick piece of wood, 1,18 to 3,9 inches approximately, which is used to tie the cabinet and give it resistance. Take into account to apply a drop of glue on each hole you will insert the fluted dowel pin.

RECOMENDACIONES IMPORTANTES / KEY RECOMMENDATIONS

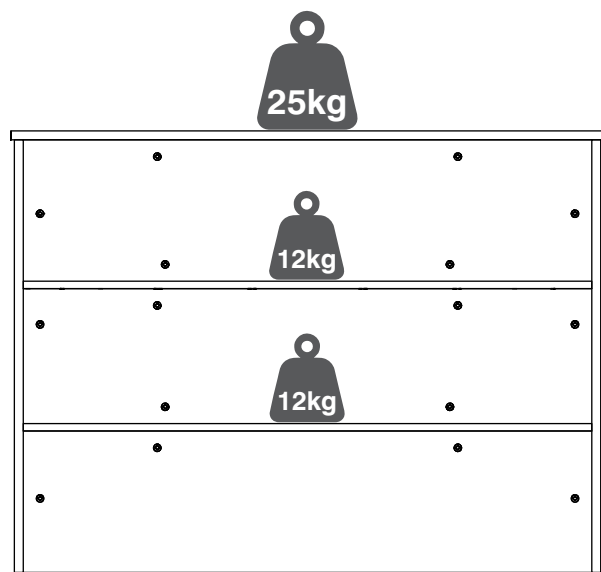


Se recomienda armar el mueble sobre la caja o una superficie lisa para no rayarlo. It is recommended to assemble the product on the box or on a flat surface to not scratch it.



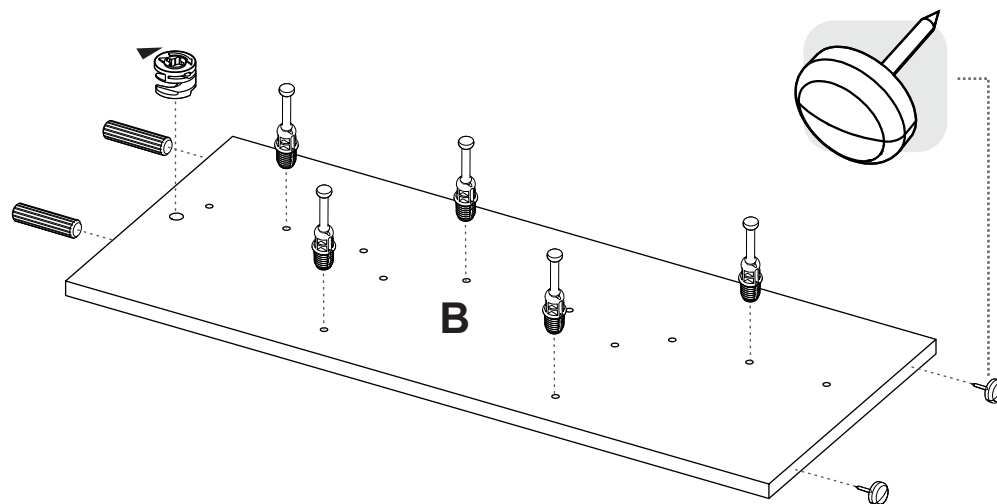
Voltear el mueble cuidadosamente para ensamblar los fondos. Carefully turn over the cabinet to assemble the back panels.

PESO MAX. SUGERIDO EN MUEBLE (Kg) / MAX SUGGESTED LOAD (Kg)

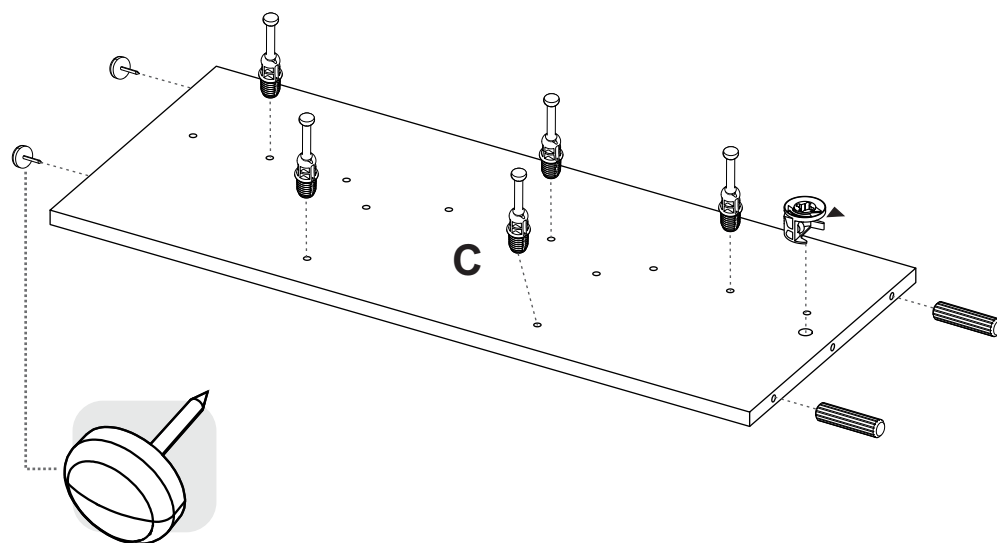


NOTA: La resistencia a las cargas puede variar dependiendo si es una carga distribuida o una carga puntual, las gráficas corresponden a cargas puntuales, NO exceder los pesos sugeridos / **NOTE:** The load capacity depends if it is a *point load* or if it is an *uniform distributed load*, do not exceed the suggested loads.

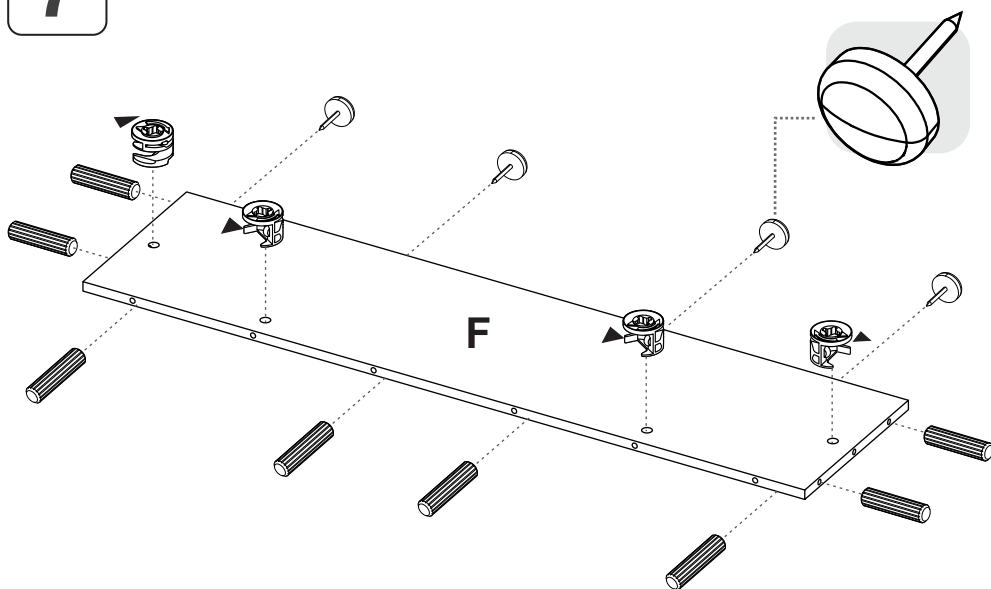
9



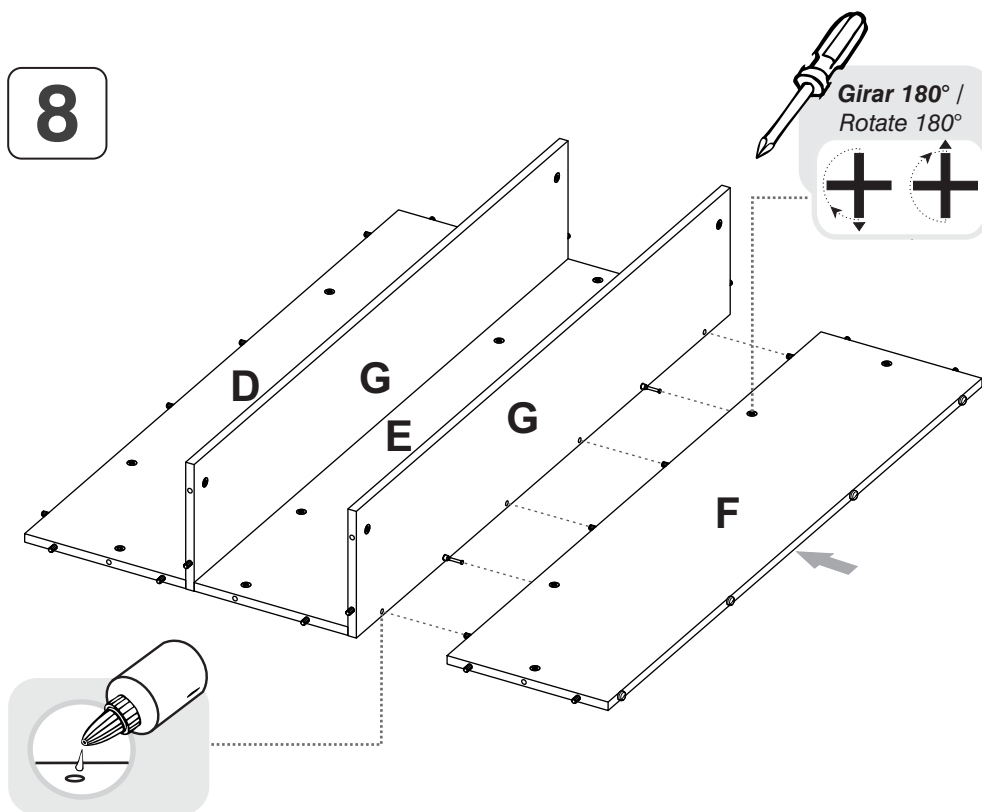
10



7



8



HERRAJES PARA ARMADO ASSEMBLY HARDWARE

x38



Tarugo/
Fluted Dowel Pin

x22



Perno minifix/
Spreading Bolt

x22



Minifix/
Minifix Cams

x22



Tapa Adhesiva
Minifix/
Cover Caps

x8



Deslizador/
Nail-On Glide

x2

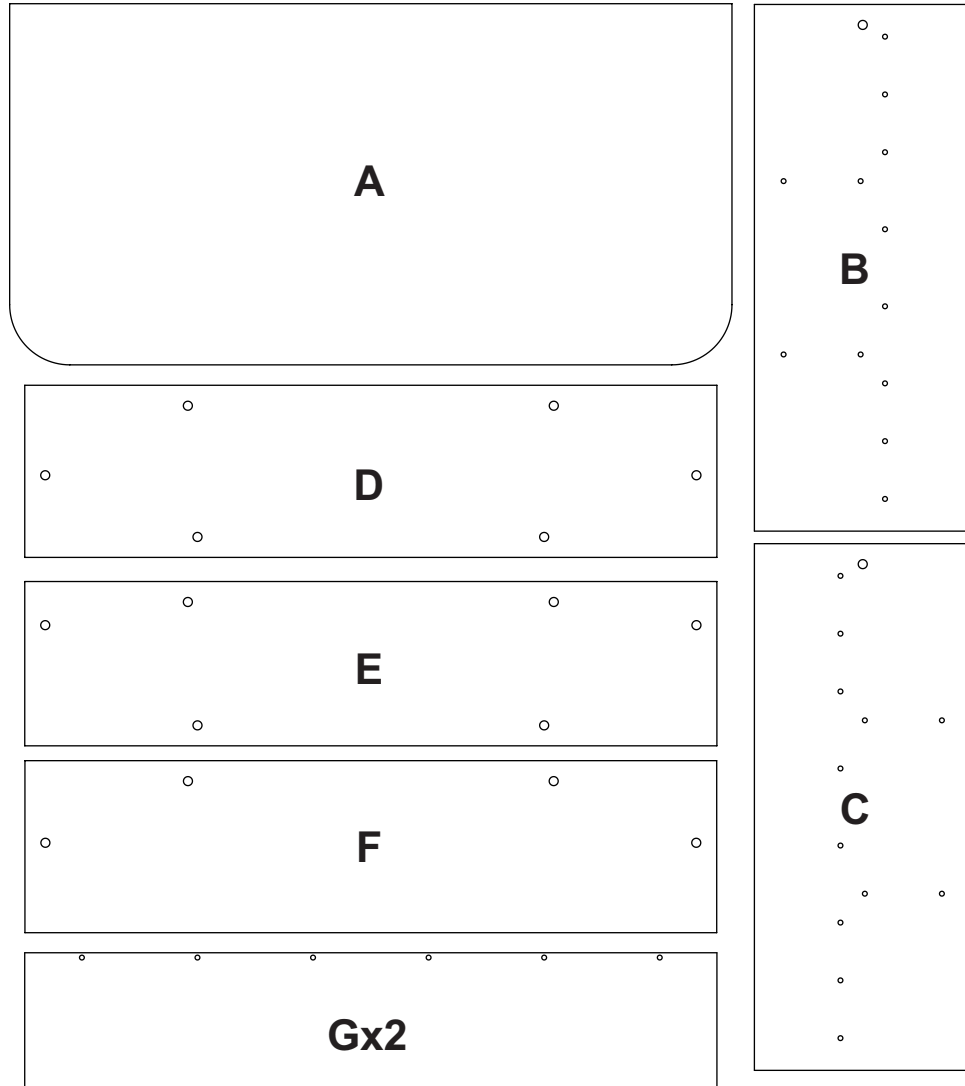


Pegante/
Glue



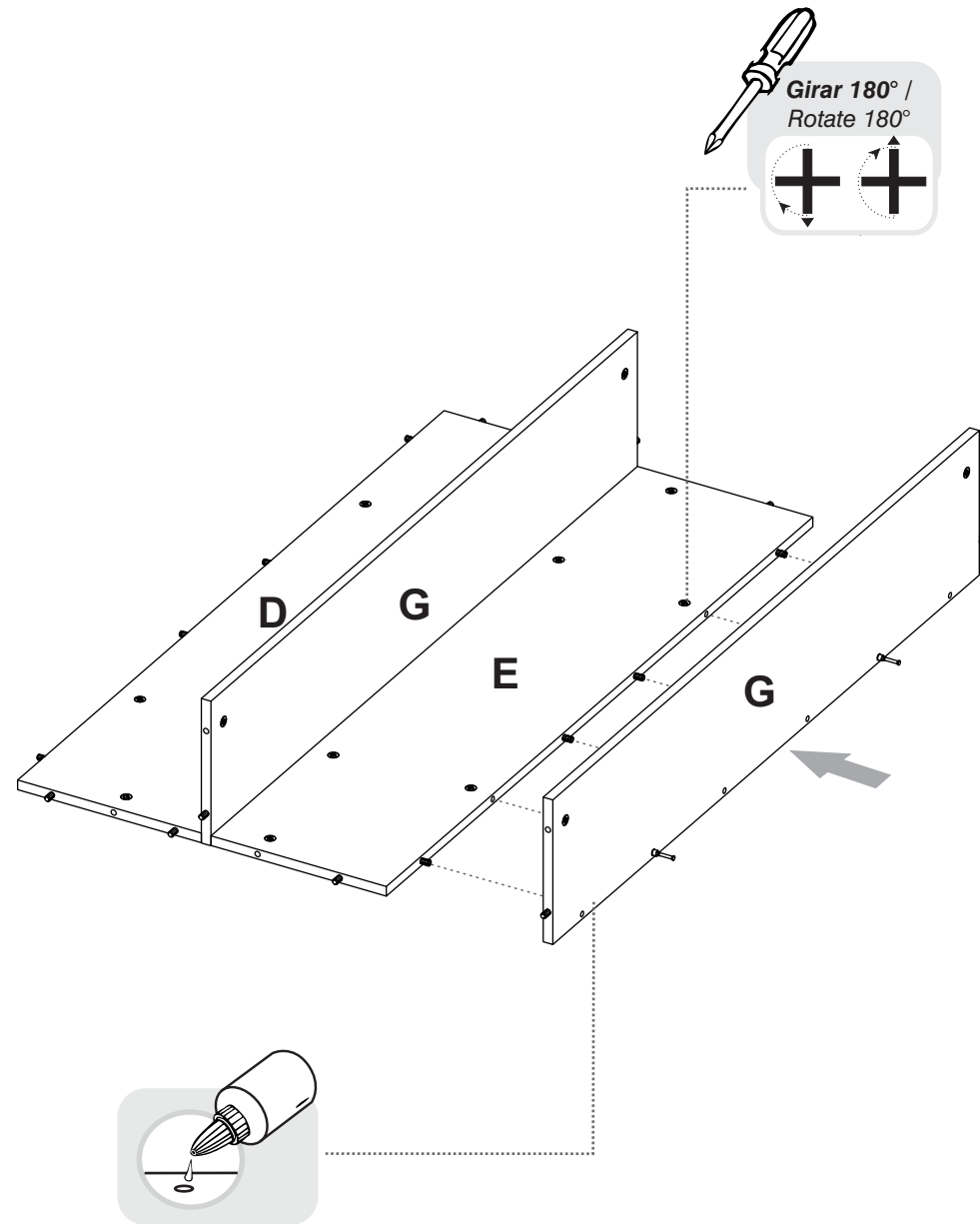
TENER PRECAUCIÓN AL ABRIR LA BOLSA DE HERRAJES PARA NO EXTRAVIAR NINGUNO. COMPRUEBE QUE EL CONTENIDO DE LAS PIEZAS SEA EL CORRECTO. EN CASO QUE FALTE ALGUNA PIEZA O ESTE DEFECTUOSA DEVUELVA LAS PIEZAS AL ALMACÉN CON SU FACTURA PARA EFECTUAR EL CAMBIO DE LAS PIEZAS Y/O LOS HERRAJES LO MÁS PRONTO POSIBLE. / PLEASE BE CAUTIOUS WHEN OPENING THE HARDWARE BAG TO NOT LOSE ANY. CHECK THE CONTENTS OF THE PARTS ARE CORRECT. IF ANY PART IS MISSING OR IMPERFECT PLEASE RETURN THE PARTS TO THE STORE WITH THE PRODUCT INVOICE ATTACHED TO MAKE EFFECTIVE THE REPLACEMENT OF THE IMPERFECT PIECES OR HARDWARE AS SOON AS POSSIBLE.

PIEZAS DE ARMADO ASSEMBLY PARTS

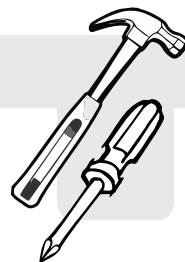
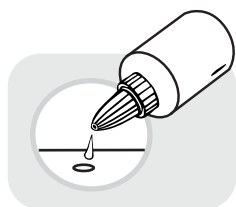
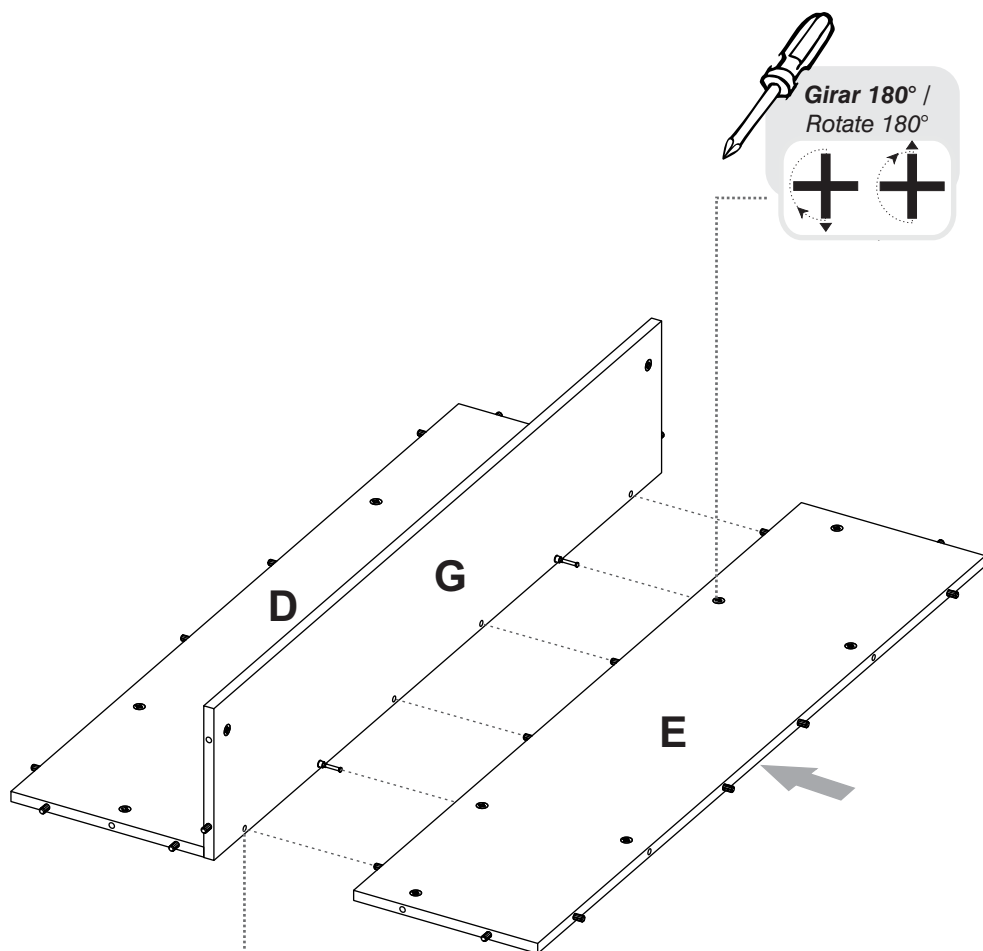


ANTES DE EMPEZAR A ARMAR EL MUEBLE LEA DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES. SE RECOMIENDA ARMAR EL MUEBLE SOBRE LA CAJA O SOBRE UNA SUPERFICIE LISA Y CUBIERTA, PARA NO RAYARLO / BEFORE STARTING TO ASSEMBLE THE CABINET, CAREFULLY READ THE INSTRUCTIONS. IT IS RECOMMENDED TO ASSEMBLE THE FURNITURE ON THE BOX OR ON A FLAT AND COVERED SURFACE IN ORDER TO NOT SCRATCH THE PRODUCT.

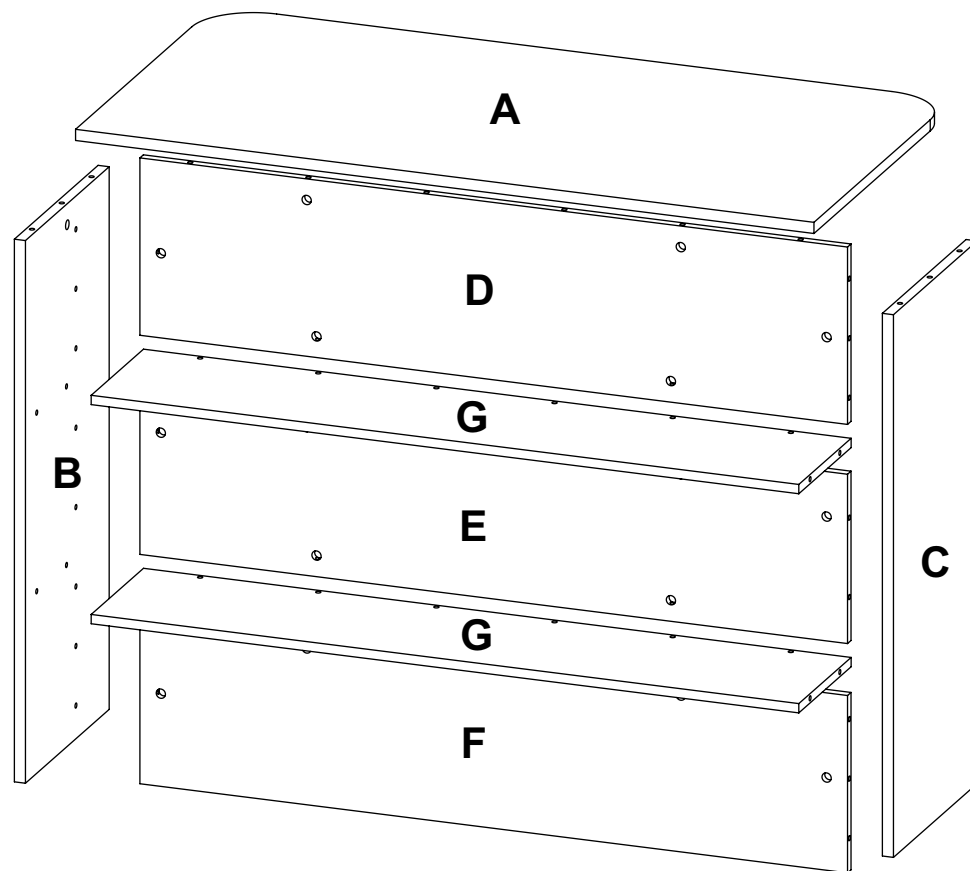
6



5



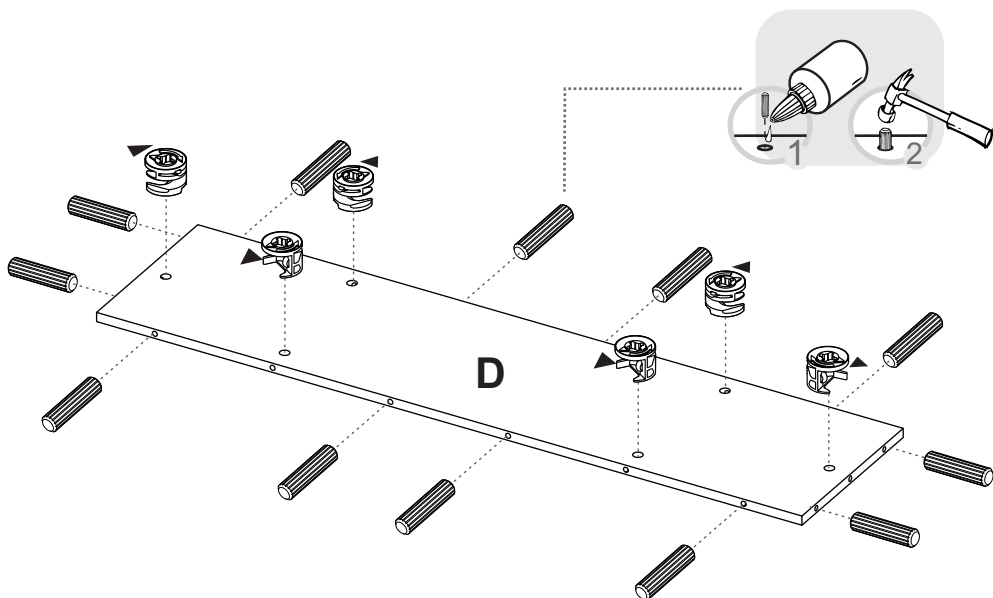
*(Herramientas NO incluidas) *Tools NOT Included



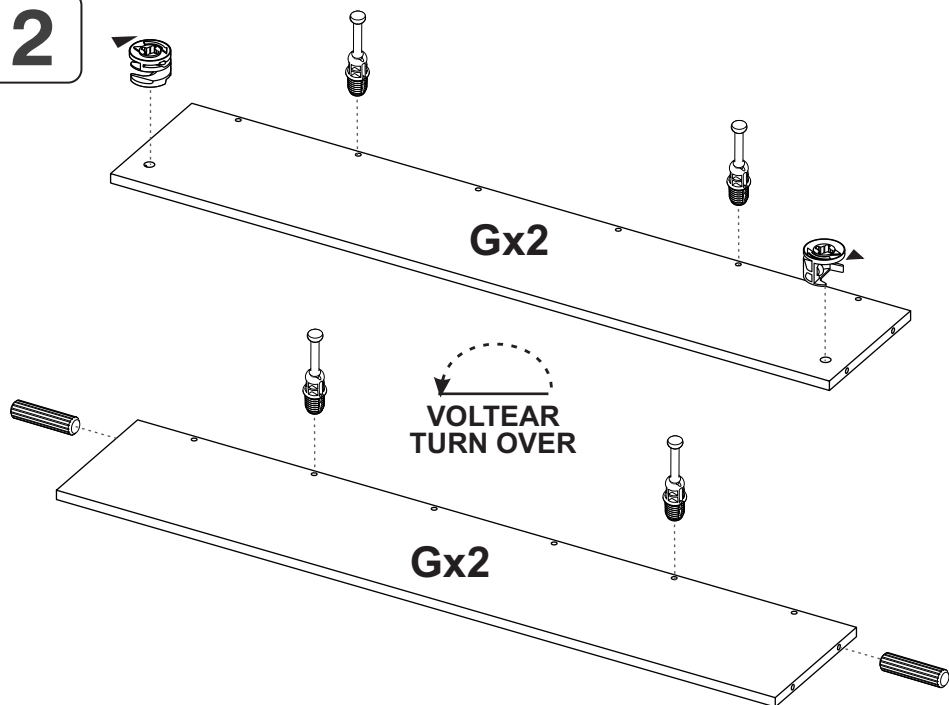
1



SE RECOMIENDA ARMAR EL MUEBLE ENTRE DOS PERSONAS /
IT IS RECOMMENDED TO ASSEMBLE THE PRODUCT BETWEEN TWO PEOPLE



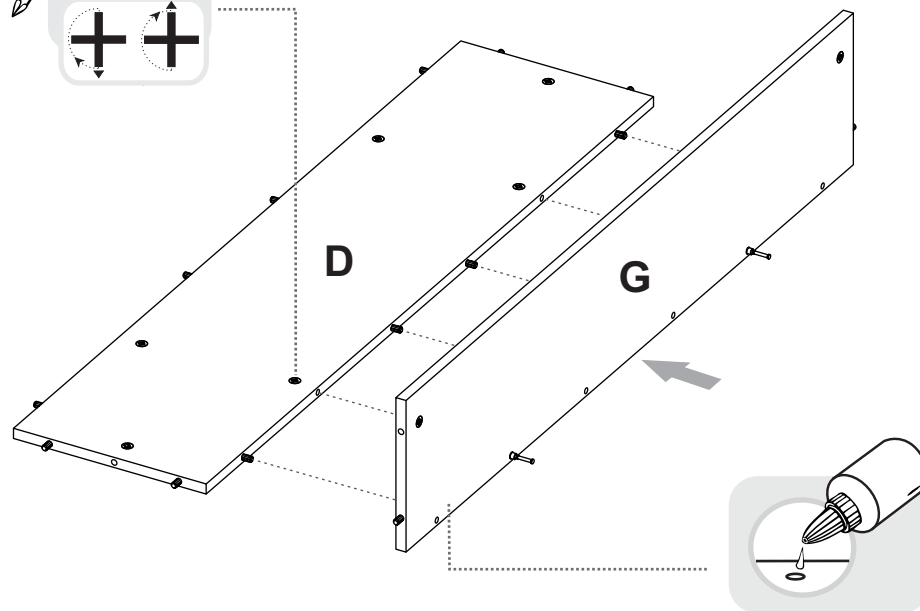
2



3



Girar 180° /
Rotate 180°



4

